



an EMC company

StorCenter™ ix2

Network Storage

Quick Start Guide

Guide de démarrage rapide

Schnellstart-Handbuch

Guida di installazione rapida

Guía de instrucciones rápidas

Guia de uso rápido

Snel aan de slag

Snabbstartguide

Introduktion

Hurtigreferanse

Pikaopas

Gyors útmutató

Stručná příručka

Wprowadzenie

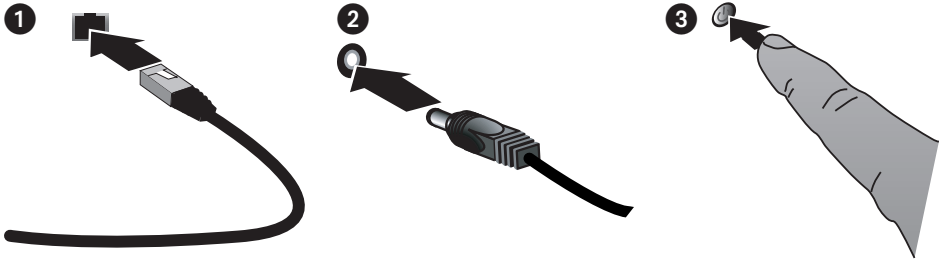
Краткое руководство по началу работы

Οδηγός γρήγορης εκκίνησης

دليل البدء السريع

快速入门指南





Quick Install

NOTE: If you have purchased more than one StorCenter ix2, complete all steps on one before setting up additional devices.

1. Use the included network cable to connect the StorCenter device to a network hub or switch.
2. Connect the included power cord to the back of the StorCenter device and an Uninterruptible Power Supply (UPS).
3. Power on the StorCenter device using the power button on the rear panel.
4. Start your computer, wait for the operating system to load, then insert the CD.

NOTE: For best results use a computer that is connected to the same router, hub, or switch as the StorCenter device.

NOTE: If the software doesn't run automatically, double click on the CD icon, then double click the **Setup** icon.

5. Install the StorCenter Manager software. Once the installation completes, the StorCenter Manager software will launch automatically.

NOTE: StorCenter Manager will automatically scan your network when launched. If you receive a message from Windows Firewall alerting you of network activity, click the **Unblock** button.

6. Once the StorCenter Manager software has found the StorCenter device, follow the Device Setup Wizard that will help you create an administrator account and configure the StorCenter device. Once the configuration has been completed, you will be connected to the StorCenter ix2.

Using Your StorCenter Network Hard Drive

Disconnecting the Drive

CAUTION: To prevent data loss, do not disconnect the drive during data transfer. The activity light on the drive flashes blue when it is transferring data. Use caution when moving the drive while it is connected to power.

Discovering Your Drive with StorCenter ix2 Manager

StorCenter Manager allows users to easily configure the Iomega StorCenter Network Storage Drive. Simply run the tool on each computer connected to your network to quickly assign a drive letter for browsing the drive.

For more information on Iomega StorCenter Manager, see the user's manual on the Solutions CD.

Backing Up with Your Drive

Iomega recommends periodic system backups and more frequent data backups to ensure that your critical data is always protected. The frequency of your backups should depend on the importance of your data. To protect your data, you can simply drag and drop copies of your critical files onto the drive, or you can use the included software to schedule regular backups.

Set your backup strategy based on information that is most valuable and important to you. If you are using the drive for primary data storage of critical files, it is recommended that you back up the drive to another device.

For complete setup instructions and more information on backup strategies, install the software and select Help.

User's Manual

See the Solutions CD for a user's manual in HTML format. If you have additional questions on your new drive and software, visit www.iomega.com and check the Support area.

Troubleshooting

Drive Not Detected

If the Iomega StorCenter ix2 Manager cannot detect the drive, try the following suggestions:

- Make sure the drive is powered on. The indicator light on the front of drive should be solid blue.
- Make sure you are using a functional Ethernet cable. Verify that the link LED on the back of the drive is on.
- Try re-running StorCenter ix2 Manager to assign a drive letter for the Iomega StorCenter Network Hard Drive. You should run StorCenter Manager on each computer connected to your network.

NOTE: The drive will not be detected if it is powering up when StorCenter Manager runs. Wait until the indicator light is solid blue and run StorCenter Manager again.

If the drive is still not detected, check the support information on www.iomega.com.

Limited Warranty

Iomega warrants this hardware product to be free from defects in materials and workmanship for the warranty period. This non-transferable, limited warranty is only to you, the first end-user purchaser. The warranty begins on the date of purchase and lasts for a period of one (1) year for product purchased in the Americas, the Asia-Pacific region, or non-European Union nations in Europe, the Middle East, or Africa; ninety (90) days for Iomega reconditioned products purchased in these regions; or, two (2) years for product purchased by an end-user in member nations of the European Union.

This warranty does not apply to: (a) Iomega software products; (b) expendable components such as fuses or bulbs; or (c) third party products, hardware or software, supplied with the warranted product. Iomega makes no warranty of any kind on such products which, if included, are provided "AS IS." This warranty also excludes damage caused by accident, misuse, abuse, use of non-Iomega approved media, exposure of media to excessive magnetic fields, or external environmental causes.

Your sole and exclusive remedy for a covered defect is repair or replacement of the defective product, at Iomega's sole option and expense (shipping may be charged), and Iomega may use new or refurbished parts or products to do so. The replaced part/product will be warranted for the remainder of the original warranty or three (3) months from the date of shipment of such parts/products, whichever is longer. If Iomega is unable to repair or replace a defective product, your alternate exclusive remedy shall be a refund of the original purchase price.

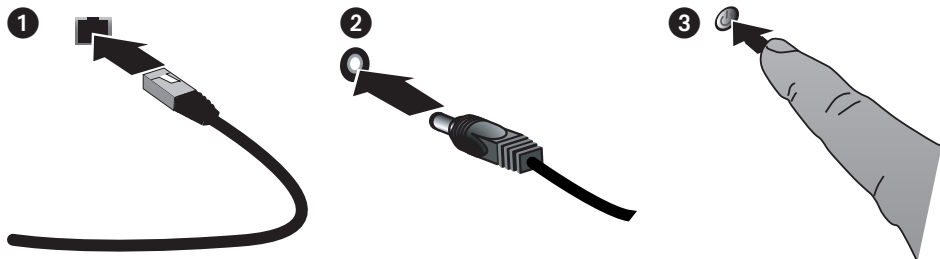
The above is Iomega's entire obligation to you under this warranty. IN NO EVENT SHALL IOMEGA BE LIABLE FOR INDIRECT, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR SPECIAL DAMAGES OR LOSSES, INCLUDING LOSS OF DATA, USE, OR PROFITS EVEN IF IOMEGA HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. In no event shall Iomega's liability exceed the original purchase price of the drive or the media disk. Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

Obtaining Warranty Service

You must notify Iomega within the warranty period to receive warranty service. Just as technology and market conditions vary, Iomega's specific customer support policies (including fees for services) and procedures change over time. To obtain information about Iomega's current policies or warranty service, please visit our website at www.iomega.com/supportpolicy.html or write to: Iomega Customer Service, 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067. Contact Information for Iomega Customer Service in Europe can be obtained on our Support website at www.iomega.com/europe/support. If your product is eligible for warranty service, you will be required to return it to Iomega, along with proper identification, a return authorization number obtained from the Iomega website or provided by the Iomega representative, and proof of purchase. Iomega will not protect, recover, or return data during warranty service so you should duplicate your data before shipment.

Limitations

THE ABOVE WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED. To the extent permitted by applicable law, IOMEGA SPECIFICALLY DISCLAIMS ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. Any implied warranty required by applicable law shall be limited in duration to the express warranty term. Some jurisdictions do not allow disclaimers of implied warranties or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights that vary from jurisdiction to jurisdiction. Any suit for breach of any warranty on your Product must be filed within one (1) year of the first date the suit could have been brought.



Installation rapide

REMARQUE : si vous avez acheté plusieurs StorCenter ix2, configurez d'abord entièrement un périphérique avant de passer aux suivants.

1. A l'aide du câble réseau inclus, connectez le périphérique StorCenter à un commutateur ou à un concentrateur réseau.
2. Connectez le cordon d'alimentation fourni à l'arrière du périphérique StorCenter et à un onduleur (UPS).
3. Allumez le périphérique StorCenter à l'aide du bouton d'alimentation situé sur le panneau arrière.
4. Démarrez votre ordinateur, attendez le chargement du système d'exploitation et insérez le CD.

REMARQUE : pour de meilleurs résultats, utilisez un ordinateur connecté au même routeur, concentrateur ou commutateur que le périphérique StorCenter.

REMARQUE : si le logiciel ne s'exécute pas automatiquement, double-cliquez sur l'icône du CD, puis sur **Setup**.

5. Installez le logiciel StorCenter Manager. Une fois l'installation terminée, le logiciel s'exécute automatiquement.

REMARQUE : StorCenter Manager lancera automatiquement une recherche sur le réseau. Si vous obtenez un message du pare-feu Windows vous informant de l'activité réseau, cliquez sur le bouton **Débloquer**.

6. Lorsque le périphérique StorCenter a été détecté par le logiciel StorCenter Manager, suivez l'assistant de configuration du périphérique pour créer un compte administrateur et configurer le périphérique StorCenter. Une fois la configuration terminée, vous serez connecté à StorCenter ix2.

Utilisation de votre disque dur réseau StorCenter

Déconnexion du disque dur

ATTENTION : pour éviter toute perte de données, ne déconnectez pas le disque pendant un transfert de données. Le voyant d'activité du disque clignote en bleu lorsque celui-ci transfère des données. Déplacez le disque avec prudence lorsqu'il est connecté à l'alimentation.

Découverte de votre disque avec StorCenter ix2 Manager

StorCenter Manager vous permet de configurer facilement votre périphérique de stockage réseau Iomega StorCenter. Exécutez simplement l'outil sur chaque ordinateur connecté à votre réseau afin d'attribuer rapidement une lettre de lecteur pour parcourir ce dernier.

Pour obtenir plus d'informations sur le logiciel Iomega StorCenter Manager, consultez le guide de l'utilisateur disponible sur le CD Solutions.

Sauvegarde sur le disque

Iomega recommande d'effectuer des sauvegardes régulières du système et des sauvegardes fréquentes de données pour assurer la protection permanente de vos données les plus importantes. La fréquence des sauvegardes dépend directement de l'importance des données à sauvegarder. Pour protéger vos données, copiez vos fichiers les plus importants sur le disque par simple glisser-déplacer ou utilisez le logiciel inclus pour programmer des sauvegardes régulières.

Définissez votre stratégie de sauvegarde en vous basant sur les informations qui vous semblent les plus importantes. Si vous utilisez le disque pour le stockage primaire de données de fichiers importants, nous vous recommandons de sauvegarder le disque sur un autre périphérique.

Pour obtenir des instructions de configuration complètes et plus d'informations sur les stratégies de sauvegarde, installez le logiciel et sélectionnez Aide.

Guide de l'utilisateur

Le CD Solutions comprend un guide de l'utilisateur au format HTML. Pour toute question supplémentaire concernant votre nouveau lecteur ou le logiciel l'accompagnant, visitez la section Support du site www.iomega.com.

Dépannage

Périphérique non détecté

Si le logiciel StorCenter Manager ne peut pas détecter le disque, essayez les suggestions suivantes :

- Assurez-vous que le disque dur est sous tension. Le clignotement du voyant à l'avant du disque doit être bleu fixe.
- Vérifiez que vous utilisez un câble Ethernet fonctionnel. Vérifiez que le voyant gauche à l'arrière du périphérique est allumé.
- Essayez de réexécuter le logiciel StorCenter ix2 Manager pour attribuer une lettre de lecteur au disque dur réseau Iomega StorCenter. Vous devez exécuter le logiciel StorCenter Manager sur chaque ordinateur connecté à votre réseau.

REMARQUE : le disque ne sera pas détecté s'il est mis sous tension lors de l'exécution du logiciel StorCenter Manager. Attendez que le clignotement du voyant soit bleu fixe et exécutez le logiciel.

Si le périphérique n'est toujours pas détecté, vérifiez les informations d'assistance du site www.iomega.com.

Garantie Limitée

Iomega garantit ce produit est exempt de tout vice de fabrication ou de malfaçon pendant toute la période de garantie. Cette garantie limitée n'est pas transférable et ne s'applique qu'à l'utilisateur final. La garantie est effective à partir de la date d'achat et reste ensuite valable pendant une période de un (1) an à compter de cette même date sur le continent américain, dans la région Asie-Pacifique, dans les pays d'Europe non membres de l'Union Européenne, au Moyen-Orient ou en Afrique, quatre-vingt dix (90) jours pour les produits remis en état achetés dans les pays ou régions précédemment cités ou deux (2) ans dans le cadre d'un achat effectué par un utilisateur final au sein de l'Union Européenne.

Cette garantie ne s'applique pas : (a) aux produits logiciels Iomega, (b) aux composants consommables comme les fusibles ou les ampoules ou (c) aux produits tiers, matériel ou logiciel, fournis avec le produit sous garantie. Iomega ne garantit en aucun cas ces produits qui, si inclus, sont fournis "EN L'ETAT". Sont exclus les dommages causés par un accident, une mauvaise utilisation, un usage abusif, l'utilisation de supports non fournis ou non approuvés par Iomega, une exposition excessive des supports à un champ magnétique ou tout autre cause externe d'origine naturelle.

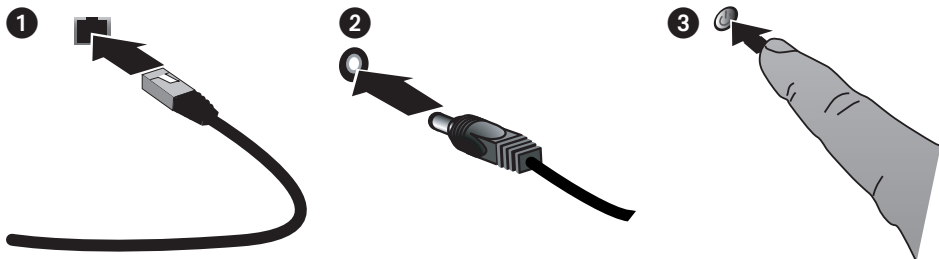
Votre seul et unique recours en cas de défaut reconnu est la réparation ou le remplacement du produit défectueux, aux frais et à la discrétion de Iomega (l'expédition pourra vous être facturée). Iomega se réserve le droit d'utiliser des pièces ou produits neufs ou remis en état pour procéder à la réparation. L'élément/produit remplacé sera garanti pendant le reste de la garantie d'origine ou, au maximum, trois (3) mois à dater de l'expédition desdits éléments/produits. S'il s'avère que Iomega est dans l'impossibilité de réparer ou remplacer un produit défectueux, votre seul recours sera le remboursement du prix d'achat initial. L'obligation de garantie de Iomega envers vous se limite aux éléments cités précédemment. EN AUCUN CAS IOMEGA NE POURRA ETRE TENUE POUR RESPONSABLE DES DOMMAGES OU PERTES INDIRECTES, ACCESSOIRES OU SPECIAUX, Y COMPRIS LA PERTE DE DONNEES, DE L'IMPOSSIBILITE D'UTILISATION OU DE PROFIT ET CE MEME SI IOMEGA A ETE AVERTIE DE L'EVENTUALITE DE TELS DOMMAGES. En aucun cas la responsabilité de Iomega ne pourra s'étendre au-delà du prix d'achat initial de l'appareil ou du support. Certaines juridictions ne reconnaissent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects. De ce fait, les limitations ou les exclusions énoncées ci-dessus peuvent ne pas être applicables dans votre cas.

Obtention d'un service de garantie

Pour bénéficier des services sous garantie, vous devez en avvertir Iomega pendant la période de garantie. A l'image des technologies et des conditions du marché, les procédures et les politiques d'Iomega en matière d'assistance clientèle (notamment la tarification des services) sont susceptibles de varier dans le temps. Afin d'obtenir des informations pertinentes sur les politiques actuelles ou sur le service de garantie d'Iomega, veuillez visiter notre site Web www.iomega.com/supportpolicy.html ou nous écrire à l'adresse suivante : Iomega Customer Service, 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067. Les coordonnées des services d'assistance clientèle d'Iomega en Europe se trouvent sur notre site Web d'assistance, www.iomega.com/europe/support. Si votre produit peut bénéficier du service sous garantie, vous devrez le retourner à Iomega, avec son identification détaillée, un numéro d'autorisation de retour obtenu à partir de notre site Web ou fourni par votre représentant Iomega et une preuve d'achat. Iomega ne protège, ne récupère ni ne retourne des données pendant le service de garantie ; assurez-vous donc de copier vos données avant d'expédier le matériel.

Limites

LA PRÉSENTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET TIENT LIEU DE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE. Dans les limites de la législation en vigueur, IOMEGA DECLINE TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALISATION OU D'ADAPTATION A UN USAGE PARTICULIER. Toute garantie implicite requise par la législation en vigueur sera limitée dans le temps à la durée de la garantie expresse. Certaines juridictions ne reconnaissent pas la déclaration de non-responsabilité des dommages accessoires ou indirects. De ce fait, les limitations ou les exclusions énoncées ci-dessus peuvent ne pas être applicables dans votre cas. Cette garantie vous donne certains droits spécifiques, mais vous pouvez également bénéficier de droits supplémentaires en fonction de la législation de votre état. Toute poursuite pour défaut de garantie sur votre produit devra être déposée dans un délai d'un an à compter du premier jour à partir duquel la poursuite peut être engagée.



Schnellinstallation

HINWEIS: Wenn Sie mehr als einen StorCenter ix2 erworben haben, führen Sie alle Schritte für ein Gerät aus, bevor Sie zusätzliche Geräte einrichten.

1. Verbinden Sie das StorCenter-Gerät mit dem mitgelieferten Netzwerkkabel mit einem Netzwerk-Hub oder -Switch.
2. Schließen Sie das im Lieferumfang enthaltene Netzkabel an der Geräterückseite und an einer unterbrechungsfreien Stromversorgung (USV) an.
3. Schalten Sie den StorCenter mit dem Netzschalter auf der Rückseite ein.
4. Starten Sie Ihren Computer, warten Sie, bis das Betriebssystem geladen ist, und legen Sie dann die CD ein.

HINWEIS: Für optimale Ergebnisse sollten Sie einen Computer verwenden, der mit demselben Router, Hub oder Switch verbunden ist wie das StorCenter-Gerät.

HINWEIS: Wenn die Software nicht automatisch ausgeführt wird, doppelklicken Sie auf das Symbol für die CD und dann auf das **Setup**-Symbol.

5. Installieren Sie die StorCenter Manager-Software. Ist die StorCenter Manager-Software installiert, wird sie automatisch gestartet.

HINWEIS: StorCenter Manager durchsucht beim Start automatisch Ihr Netzwerk. Wenn Sie in einer Meldung von der Windows-Firewall auf Netzwerkaktivität hingewiesen werden, klicken Sie auf die Schaltfläche **Nicht mehr blocken**.

6. Sobald das StorCenter-Gerät von der StorCenter Manager-Software gefunden wurde, folgen Sie dem Device Setup Wizard (Assistent zur Geräteinstallation). Dieser unterstützt Sie bei der Erstellung eines Administratorkontos und der Konfiguration des StorCenter-Geräts. Sobald die Konfiguration abgeschlossen ist, wird eine Verbindung zum StorCenter ix2 hergestellt.

Arbeiten mit der StorCenter-Netzwerkfestplatte

Trennen des Laufwerks vom System

ACHTUNG: Um Datenverluste zu vermeiden, trennen Sie das Laufwerk während der Datenübertragung nicht vom Computer. Die Aktivitätsleuchte am Gerät blinkt blau, wenn Daten übertragen werden. Bewegen Sie das Laufwerk nur vorsichtig, wenn es an die Stromversorgung angeschlossen ist.

Laufwerkserkennung mit StorCenter ix2 Manager

StorCenter Manager ermöglicht dem Benutzer das einfache Konfigurieren der Iomega StorCenter-Netzwerkfestplatte. Sie führen nur das Tool auf jedem mit dem Netzwerk verbundenen Computer aus und können dem Laufwerk dann einen Buchstaben zuweisen, über den es später im Netzwerk ermittelt werden kann.

Weitere Informationen zu Iomega StorCenter Manager finden Sie im Benutzerhandbuch auf der Lösungs-CD.

Sicherungskopien mit dem Iomega-Laufwerk

Es empfiehlt sich, das System regelmäßig und die Daten noch häufiger zu sichern, um den ständigen Schutz Ihrer wichtigen Daten zu gewährleisten. Wie oft Sie eine Sicherung vornehmen, hängt jeweils von der Wichtigkeit Ihrer Daten ab. Sie können die Daten auf einfache Weise sichern, indem Sie Kopien derselben durch Ziehen und Ablegen auf das Laufwerk kopieren. Alternativ dazu bietet die mitgelieferte Software die Möglichkeit, eine regelmäßige Sicherung zu planen.

Wählen Sie Ihre Sicherungsstrategie unter dem Aspekt, welche Daten für Sie besonders wichtig und wertvoll sind. Wenn Sie das Laufwerk hauptsächlich als primären Datenspeicher für wichtige Dateien verwenden, empfiehlt es sich, das Laufwerk auf einem anderen Gerät zu sichern.

Um die vollständigen Anweisungen zum Einrichten sowie weitere Informationen zu Sicherungsstrategien zu erhalten, installieren Sie die Software und wählen Sie „Hilfe“.

Benutzerhandbuch

Das vollständige Benutzerhandbuch im HTML-Format finden Sie auf der Lösungs-CD. Wenn Sie weitere Fragen zu Ihrem neuen Laufwerk oder zur Software haben, besuchen Sie unsere Webseite www.iomega.com und rufen Sie dort den Bereich „Support“ auf.

Fehlerbehebung

Laufwerk nicht gefunden

Sollte Iomega StorCenter ix2 Manager das Laufwerk nicht finden, probieren Sie Folgendes:

- Stellen Sie sicher, dass das Laufwerk eingeschaltet ist. Das Kontrolllämpchen auf der Laufwerksvorderseite muss durchgehend blau leuchten.
- Stellen Sie sicher, dass Sie ein funktionsfähiges Ethernetkabel verwenden. Stellen Sie sicher, dass die Verbindungs-LED auf der Rückseite des Laufwerks leuchtet.
- Versuchen Sie, StorCenter Manager erneut auszuführen, um der Iomega StorCenter-Netzwerkfestplatte einen Laufwerksbuchstaben zuzuweisen. Sie müssen StorCenter Manager auf jedem mit dem Netzwerk verbundenen Computer ausführen.

HINWEIS: Das Laufwerk wird nicht erkannt, wenn StorCenter Manager beim Starten läuft. Warten Sie, bis das Kontrolllämpchen durchgehend blau leuchtet, und starten Sie StorCenter Manager erneut.

Wird das Laufwerk immer noch nicht erkannt, informieren Sie sich im Support-Bereich unter www.iomega.com.

Eingeschränkte Garantie

Iomega garantiert, dass dieses Hardwareprodukt während des Garantiezeitraums keine Material- oder Herstellungsfehler aufweist. Diese nicht übertragbare, eingeschränkte Garantie gilt ausschließlich für Sie als ersten Käufer sowie Endnutzer dieses Produkts. Der Garantiezeitraum beginnt mit dem Erwerbsdatum und hat für folgenden Zeitraum Gültigkeit: ein (1) Jahr für Produkte, die in Nord-/Süd-/Mittelamerika, im asiatisch-pazifischen Raum oder nicht-EU-Ländern innerhalb Europas, dem Nahen Osten oder Afrika erworben wurden; neunzig (90) Tage für alle bei Iomega überholten Produkte, die in diesen Regionen erworben wurden; zwei (2) Jahre für Produkte, die von Endverbrauchern in EU-Mitgliedsstaaten erworben wurden.

Von dieser Garantie sind ausgenommen: (a) Iomega-Softwareprodukte; (b) Verschleißteile wie Sicherungen oder Glühbirnen; bzw. (c) Drittanbieterprodukte, -Hardware oder -Software, die im Lieferumfang des Produkts enthalten waren, auf das sich die Garantie bezieht. Iomega übernimmt hinsichtlich dieser Art von Produkten keinerlei Garantie. Falls diese im Lieferumfang enthalten sind, werden sie mit Abbedingen der Haftung für einen bestimmten Zweck zur Verfügung gestellt. Ausgenommen sind Schäden, die durch Unfall, Zweckentfremdung, unsachgemäße Verwendung, Verwendung von Medien, die nicht von Iomega zur Verfügung gestellt oder anerkannt wurden, Kontakt der Medien mit übermäßig starken Magnetfeldern oder Umwelteinflüssen verursacht wurden.

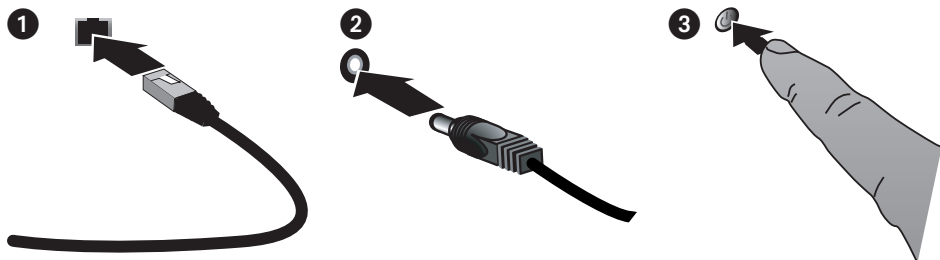
Ihr einziges und ausschließliches Rechtsmittel im Falle eines abgedeckten Defekts ist die Reparatur bzw. der Ersatz des defekten Produkts; die diesbezügliche Entscheidung sowie die anfallenden Kosten liegen ausschließlich bei Iomega (abgesehen von evtl. anfallenden Frachtkosten). Iomega kann hierzu neue oder gebrauchte Teile oder Produkte verwenden. Für das ersetzte Teil/Produkt wird für den Rest der ursprünglichen Garantiefrist oder für drei (3) Monate ab Versanddatum solcher Teile/Produkte Garantie geleistet, je nachdem, welcher Zeitraum länger ist. Falls die Reparatur bzw. der Ersatz eines defekten Produkts durch Iomega nicht möglich ist, ist Ihr einziges alternatives Rechtsmittel die Erstattung des ursprünglichen Kaufpreises. Die obigen Angaben stellen sämtliche Verpflichtungen dar, die Iomega Ihnen gegenüber im Rahmen dieser Garantie hat. IOMEGA IST UNTER KEINEN UMSTÄNDEN HAFTBAR FÜR MITTELBARE SCHÄDEN, SCHADENSERSATZ FÜR AUFWENDUNGEN BEI VERTRAGSERFÜLLUNG, FOLGESCHÄDEN ODER SPEZIELLE SCHÄDEN BZW. VERLUSTE, EINSCHLIESSLICH DATENVERLUST, NUTZUNGS-AUSFALL SOWIE BETRIEBSUNTERBRECHUNG, SELBST WENN IOMEGA AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE. Die Haftung von Iomega übersteigt keinesfalls den ursprünglichen Kaufpreis des jeweiligen Laufwerks oder Datenträgers. Gemäß einiger Rechtsprechungen ist der Ausschluss bzw. die Einschränkung von Schadensersatz für Aufwendungen bei Vertragserfüllung bzw. Folgeschäden nicht zulässig, sodass die oben genannten Ausschluss- bzw. Einschränkungsklauseln für Sie möglicherweise nicht relevant sind.

Inanspruchnahme des Garantieservice

Um den Garantieservice in Anspruch nehmen zu können, müssen Sie Iomega innerhalb der Garantiefrist benachrichtigen. Die spezifischen Kundendienststrahlungen von Iomega (einschließlich der Servicegebühren) sowie die entsprechenden Vorgehensweisen können sich aufgrund der veränderlichen Technologie und Marktbedingungen ändern. Wenn Sie gerne mehr über die aktuellen Kundendienstangebote oder Garantieleistungen von Iomega erfahren möchten, besuchen Sie unsere Website unter www.iomega.com/supportpolicy.html. Sie können sich auch unter folgender Adresse schriftlich mit Iomega in Verbindung setzen: Iomega Customer Service, 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067. Informationen zur Kontaktaufnahme mit dem Kundendienst von Iomega finden Sie auf unserer Kundendienst-Website unter www.iomega.com/europe/support. Wenn für Ihr Produkt Garantieanspruch besteht, müssen Sie es mit ordnungsgemäßer Identifikation, der über die Iomega Website oder vom Vertreter zur Verfügung gestellten Nummer der Rückgabeberechtigung sowie dem Kaufnachweis an Iomega zurück senden. Im Rahmen des Garantieservice werden Daten von Iomega weder geschützt noch wiederhergestellt oder zurückgegeben, weshalb es sich empfiehlt, Ihre Daten vor dem Versand zu duplizieren.

Einschränkungen

BEI DER OBIGEN GARANTIE HANDELT ES SICH UM EINE AUSSCHLIESSLICHE GARANTIE, DIE ANSTELLE ALLER WEITEREN GARANTIEEN, AUSDRÜCKLICHER ODER STILLSCHWEIGENDER NATUR, GÜLTIGKEIT HAT. Innerhalb des gesetzlich zulässigen Rahmens SCHLIESST IOMEGA AUSDRÜCKLICH JEDLICHE STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEEN AUS, EINSCHLIESSLICH JEDLICHER STILLSCHWEIGENDER GARANTIE HINSICHTLICH DER MARKTGÄNGIGKEIT BZW. DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. Sämtliche stillschweigenden Garantien, die laut geltendem Recht gewährt werden müssen, sind auf die Laufzeit der ausdrücklichen Garantie beschränkt. Gemäß einiger Rechtsprechungen ist der Haftungsausschluss stillschweigender Garantien oder die Einschränkung bezüglich der Laufzeit stillschweigender Garantien nicht zulässig, sodass die obigen Einschränkungsklauseln für Sie möglicherweise nicht relevant sind. Durch diese Garantie werden Ihnen gewisse subjektive Rechte verliehen, und Sie verfügen u. U. über weitere Rechte, die je nach Rechtsprechung variieren. Sämtliche Klagen hinsichtlich Garantieverletzungen in Bezug auf Ihr Produkt müssen innerhalb 1 Jahres erhoben werden. Ausschlaggebend hierfür ist das Datum, zu dem die Klageerhebung erstmalig möglich war.



Installazione rapida

NOTA: se sono state acquistate più unità StorCenter ix2, completare tutti i passaggi su una di esse prima di passare alla configurazione successiva.

1. Utilizzare il cavo di rete in dotazione per collegare l'unità StorCenter a un hub o a uno switch di rete.
2. Collegare il cavo di alimentazione incluso alla parte posteriore dell'unità StorCenter e a un gruppo di continuità (UPS).
3. Accendere StorCenter utilizzando il pulsante di accensione situato sul pannello posteriore.
4. Avviare il computer, attendere il caricamento del sistema operativo, quindi inserire il CD.

NOTA: per ottenere risultati ottimali, utilizzare un computer collegato allo stesso router, hub o switch cui è collegata l'unità StorCenter.

NOTA: se il software non viene eseguito automaticamente, fare doppio clic sull'icona del CD, quindi fare nuovamente doppio clic sull'icona di **Setup** (avvio).

5. Installare il software StorCenter Manager. Al completamento dell'installazione, StorCenter Manager verrà avviato automaticamente.

NOTA: all'avvio di StorCenter Manager verrà eseguita automaticamente un'analisi della rete. Se si riceve un messaggio di Windows Firewall che segnala l'attività della rete, fare clic sul pulsante **Sblocca**.

6. Non appena StorCenter Manager avrà rilevato l'unità StorCenter, seguire la procedura guidata di installazione della periferica, tramite la quale sarà possibile creare un account amministratore e configurare StorCenter. Al completamento della configurazione verrà effettuato l'accesso a StorCenter ix2.

Utilizzo del disco rigido di rete StorCenter

Scollegamento dell'unità

ATTENZIONE: per evitare perdite di dati, non scollegare l'unità durante il trasferimento di dati. Quando è in corso il trasferimento dei dati, la spia che segnala l'attività sull'unità si illumina di blu e lampeggia. Se si desidera spostare l'unità mentre è collegata alla rete di alimentazione, agire con cautela.

Rilevamento dell'unità con StorCenter ix2 Manager

StorCenter Manager consente di configurare in modo semplice l'unità di archiviazione di rete Iomega StorCenter. È sufficiente eseguire il software su ogni computer collegato alla rete per assegnare rapidamente una lettera di unità che consente di esplorare l'unità.

Per ulteriori informazioni su Iomega StorCenter Manager, consultare il manuale dell'utente sul CD Soluzioni.

Esecuzione di backup con l'unità

Iomega consiglia di eseguire backup di sistema periodici e backup di dati più frequenti per garantire che i dati essenziali siano sempre protetti. La frequenza dei backup varia in base all'importanza dei dati da memorizzare. Per proteggere i dati, è sufficiente selezionare e trascinare nell'unità una copia dei file più importanti, oppure utilizzare il software in dotazione per pianificare l'esecuzione di backup periodici.

Impostare la strategia di backup in base alle informazioni più preziose e importanti. Se l'unità viene utilizzata come dispositivo primario per l'archiviazione di file di massima importanza, si consiglia di eseguire il backup su un'altra periferica.

Per istruzioni complete sulla configurazione e per ulteriori informazioni sulle strategie di backup, installare il software e richiamare la Guida in linea.

Manuale dell'utente

Il manuale in formato HTML è disponibile sul CD Soluzioni. Se si desidera rivolgere ulteriori domande sulla nuova unità e sul software, consultare la sezione Assistenza all'indirizzo www.iomega.com.

Risoluzione dei problemi

Unità non rilevata

Se Iomega StorCenter ix2 Manager non riesce a rilevare l'unità, provare ad applicare i seguenti suggerimenti:

- Verificare che l'unità sia accesa. Attendere che l'indicatore luminoso posto nella parte anteriore dell'unità sia di colore blu fisso.
- Assicurarsi di utilizzare un cavo Ethernet funzionante. Verificare che il LED di collegamento posto nella parte posteriore dell'unità sia acceso.
- Provare a eseguire nuovamente StorCenter ix2 Manager per assegnare una lettera di unità al disco rigido di rete Iomega StorCenter. È necessario eseguire StorCenter Manager su ciascun computer collegato alla rete.

NOTA: l'unità non sarà rilevata se è in fase di accensione quando si esegue StorCenter Manager. Attendere che l'indicatore luminoso blu sia acceso in modalità fissa ed eseguire nuovamente StorCenter Manager.

Se ancora non si riesce a rilevare l'unità, controllare le informazioni di assistenza disponibili all'indirizzo www.iomega.com.

Garanzia limitata

Iomega garantisce che questo prodotto hardware è privo di difetti di fabbricazione e dei materiali durante l'intero periodo di validità della garanzia. La presente garanzia limitata, non trasferibile, è da considerarsi valida per il solo utente finale e non può quindi essere ceduta a terze parti. La garanzia decorre a partire dalla data di acquisto del prodotto e ha validità di un (1) anno per i prodotti acquistati nelle Americhe, nella regione Estremo Oriente e Oceania o nei paesi non membri dell'Unione Europea, in Medio Oriente o in Africa; la garanzia ha una validità di novanta (90) giorni per i prodotti Iomega ricondizionati acquistati in tali regioni; oppure di due (2) anni per i prodotti acquistati dall'utente finale in uno dei paesi membri dell'Unione Europea.

La presente garanzia non è da ritenersi valida per: (a) i prodotti software Iomega; (b) i materiali di consumo, come ad esempio i fusibili o le lampadine; o (c) i prodotti di terze parti, hardware o software, forniti in dotazione con il prodotto coperto da garanzia. Iomega non fornisce alcun tipo di garanzia su tali prodotti che, se inclusi, vengono forniti "COSÌ COME SONO". Si considera escluso da garanzia il danno causato da incidente, l'uso improprio, l'abuso, l'utilizzo di supporti non approvati da Iomega, l'esposizione dei supporti a campi magnetici particolarmente intensi o a cause ambientali esterne.

L'unico ed esclusivo diritto risarcitorio esercitabile in caso di difetto di un prodotto coperto da garanzia è la riparazione o la sostituzione del prodotto difettoso, a sola discrezione e interamente a carico di Iomega; Iomega ha inoltre la facoltà di utilizzare componenti o prodotti nuovi o rimessi a nuovo. È prevista la copertura del componente/prodotto sostituito per tutto il periodo di validità della garanzia stipulata originariamente o per i tre (3) mesi successivi alla data di spedizione di tale componente/prodotto, quale che sia la situazione temporale che risulti più conveniente per garantire l'estendibilità della garanzia.

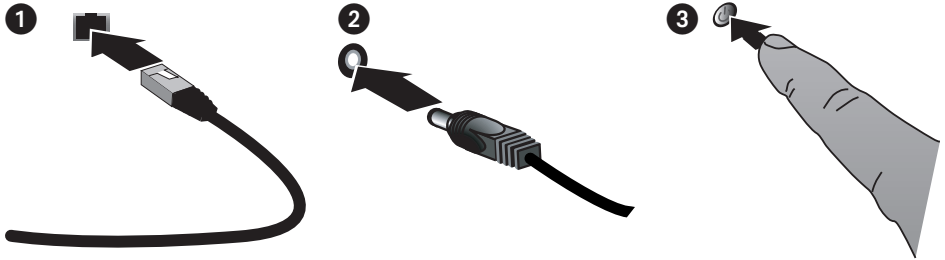
Nell'eventualità in cui Iomega non sia in grado di riparare o sostituire il prodotto difettoso, l'unico diritto risarcitorio alternativo esercitabile dall'acquirente consiste nella restituzione del prezzo di acquisto del prodotto originale. Quanto sopra enunciato costituisce l'obbligo contrattuale cui attenersi ai sensi della presente garanzia. **IN NESSUN CASO IOMEGA DOVRÀ ESSERE RITENUTA RESPONSABILE DI EVENTUALI DANNI INDIRETTI, INCIDENTALI, CONSEGUENZIALI O SPECIALI O DI ALTRI DANNI TRA CUI LE PERDITE DI DATI, UTILIZZO O DI PROFITTO, INDIPENDENTEMENTE DAL FATTO CHE IOMEGA FOSSE AL CORRENTE DELLA POSSIBILITÀ CHE SI POTESSERO VERIFICARE TALI DANNI.** In nessun caso la responsabilità di Iomega potrà superare il prezzo di acquisto originale dell'unità o del supporto. Poiché alcune giurisdizioni non prevedono l'esclusione o la limitazione di danni incidentali o consequenziali, la limitazione o l'esclusione di cui sopra potrebbe non avere alcuna validità giuridica.

Come ottenere servizi di assistenza durante il periodo di validità della garanzia

Per ricevere assistenza durante il periodo di validità della garanzia, è necessario inviare opportuna notifica a Iomega entro detto periodo. Le politiche di assistenza clienti Iomega (compresi i servizi a pagamento) e le relative procedure variano in base alle esigenze di mercato e alle tecnologie emergenti. Per ottenere informazioni sulle procedure Iomega in vigore, visitare il sito Web all'indirizzo www.iomega.com/supportpolicy.html o scrivere a Iomega Customer Service, 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067. Le informazioni sui contatti dell'Assistenza clienti di Iomega in Europa sono disponibili sul sito Web del Supporto tecnico all'indirizzo www.iomega.com/europe/support. Nel caso in cui il prodotto sia idoneo a ricevere gli interventi manutentivi previsti dalla garanzia, sarà necessario restituire il prodotto a Iomega unitamente al relativo codice, al numero di autorizzazione per la restituzione disponibile sul sito Web di Iomega o fornito dal rivenditore Iomega e la prova di acquisto. Poiché Iomega non prevede la protezione, il ripristino o la restituzione dei dati durante l'esecuzione degli interventi di manutenzione, si consiglia sempre di duplicarli prima di procedere alla spedizione del prodotto.

Limitazioni

LA PRESENTE GARANZIA HA NATURA ESCLUSIVA, PERTANTO SOSTITUISCE QUALUNQUE ALTRA GARANZIA ESPLICITA O IMPLICITA. Nella misura in cui sia consentito dalle leggi in vigore, IOMEGA DISCONOSCE ESPRESSAMENTE EVENTUALI GARANZIE IMPLICITE, COMPRESE QUELLE IMPLICITE DI COMMERCIALIZZABILITÀ O DI IDONEITÀ A FINI SPECIFICI. Eventuali garanzie implicite previste dalla legislazione vigente devono essere limitate nel tempo in base a quanto sancito dai termini della garanzia esplicita. Poiché alcune giurisdizioni non prevedono il ricorso a formule di diniego di garanzie implicite o limitazioni sulla durata di validità di tale garanzia, è possibile che la limitazione di cui sopra non abbia alcuna validità nel caso specifico. La presente garanzia concede particolari diritti legali, nonché eventuali altri diritti suscettibili di variazione in base alla giurisdizione specifica. Eventuali risarcimenti per violazione dei termini contenuti nella garanzia devono essere richiesti entro 1 anno dalla data in cui è possibile intraprendere un'azione legale.



Instalación rápida

NOTA: Si ha adquirido más de un StorCenter ix2, realice todos los pasos antes de configurar otros dispositivos.

1. Utilice el cable de red suministrado para conectar el dispositivo StorCenter a un concentrador o conmutador de red.
2. Conecte el cable de alimentación suministrado a la parte trasera del dispositivo StorCenter y un Suministro ininterrumpido de energía (UPS).
3. Encienda el dispositivo StorCenter con el botón de encendido del panel trasero.
4. Inicie el equipo, espere a que se cargue el sistema operativo y, a continuación, inserte el CD.

NOTA: Para obtener mejores resultados, utilice un equipo conectado al mismo enrutador, concentrador o conmutador que el dispositivo StorCenter.

NOTA: Si el software no se ejecuta automáticamente, haga doble clic en el icono del CD y, a continuación, haga doble clic en el icono **Setup** (Instalar).

5. Instale el software StorCenter Manager. Una vez finalizada la instalación, el software StorCenter Manager se iniciará automáticamente.

NOTA: StorCenter Manager explorará automáticamente su red cuando lo inicie. Si recibe un mensaje del cortafuegos de Windows que le avisa de la actividad de su red, haga clic en el botón **Desbloquear**.

6. Una vez que el software StorCenter Manager ha encontrado el dispositivo StorCenter, siga el asistente de configuración del dispositivo que le ayudará a crear una cuenta de administrador así como a configurar el dispositivo StorCenter. Una vez completada la configuración, se conectará StorCenter ix2.

Uso de la unidad de disco duro de red StorCenter

Desconexión de la unidad

PRECAUCIÓN: Para evitar la pérdida de datos, no desconecte la unidad durante el proceso de transferencia de datos. La luz de actividad de la unidad parpadea en azul cuando se están transfiriendo datos. Tenga precaución al mover la unidad cuando esté conectada a la alimentación eléctrica.

Descubrimiento de la unidad con StorCenter ix2 Manager

StorCenter Manager permite a los usuarios configurar fácilmente la unidad de almacenamiento de red StorCenter de Iomega. Simplemente, ejecute la herramienta en cada ordenador conectado a la red y asigne una letra de unidad para buscar la unidad.

Para obtener más información acerca de Iomega StorCenter Manager, consulte el manual del usuario del CD de soluciones.

Realización de copias de seguridad con su unidad

Iomega recomienda realizar periódicamente copias de seguridad del sistema y copias de seguridad más frecuentes de los datos para garantizar que los datos importantes estén siempre protegidos. La frecuencia de las copias de seguridad dependerá de la importancia de los datos. Para proteger los datos, sencillamente arrastre y suelte copias de los archivos importantes en la unidad; también puede utilizar el software suministrado para programar copias de seguridad regulares.

Establezca una estrategia de copias de seguridad basada en la información de mayor valor e importancia. Si está utilizando la unidad para almacenar los datos principales de archivos importantes, se recomienda que realice una copia de seguridad de la unidad en otro dispositivo.

Para obtener instrucciones completas sobre la configuración, así como más información sobre estrategias de realización de copias de seguridad, instale el software y seleccione Ayuda.

Manual del usuario

Consulte el manual del usuario en formato HTML que se encuentra en el CD de soluciones. Si tiene más preguntas sobre su nueva unidad o el software, visite www.iomega.com y consulte el área de Soporte.

Solución de problemas

No se detecta la unidad

Si Iomega Discovery Tool Pro no puede detectar la unidad, siga las recomendaciones que se indican a continuación:

- Asegúrese de que la unidad está encendida. La luz indicadora de la parte frontal de la unidad debe estar iluminada de color azul de forma continua.
- Asegúrese de que el cable Ethernet que está utilizando se encuentra en buen estado. Compruebe que el indicador LED de conexión de la parte posterior de la unidad está encendido.
- Vuelva a ejecutar StorCenter ix2 Manager para asignar una letra de unidad a la unidad de disco duro de red Iomega StorCenter. Debe ejecutar StorCenter Manager en todos los ordenadores que estén conectados a la red.

NOTA: No se detectará la unidad si ésta se está encendiendo cuando se ejecuta StorCenter Manager. Espere hasta que la luz indicadora esté iluminada de color azul de forma continua y vuelva a ejecutar StorCenter Manager.

Si aún no se detecta la unidad, consulte la información de asistencia técnica en www.iomega.com.

Garantía limitada

Iomega garantiza que este producto de hardware está libre de defectos de materiales y mano de obra durante el período de garantía. Esta garantía limitada e intransferible es sólo para usted, el primer comprador usuario final. El período de garantía comienza en la fecha de compra y tiene una duración de un (1) año para productos adquiridos en el continente americano, la región Asia-Pacífico, países europeos no pertenecientes a la UE, Oriente Medio o África; noventa (90) días para productos reacondicionados de Iomega adquiridos en estas regiones; o dos (2) años para productos adquiridos por un usuario final en algún país miembro de la Unión Europea.

Esta garantía no se aplica a: (a) productos de software de Iomega, (b) consumibles como fusibles o lámparas, o (c) productos, hardware o software, de terceros incluidos con el producto en garantía. Iomega no ofrece ningún tipo de garantía para dichos productos que, si están incluidos, se proporcionan "TAL CUAL". Se excluyen de esta garantía los daños provocados por accidente, uso incorrecto, abuso, uso de discos no suministrados o no autorizados por Iomega, exposición excesiva de los discos a campos magnéticos o por causas ambientales externas al producto.

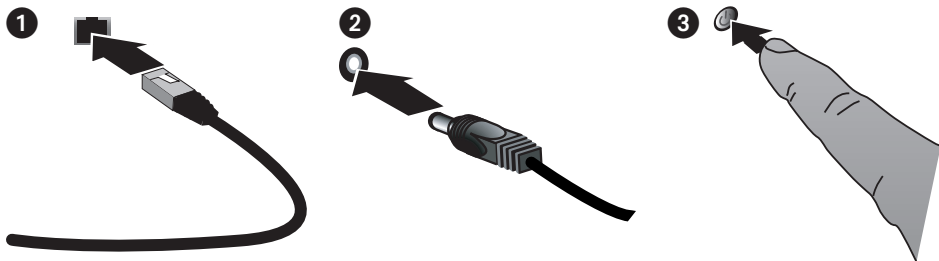
Su única y exclusiva compensación por un defecto cubierto es la reparación o sustitución del producto defectuoso, a elección y cargo de Iomega (el porte puede ser cobrado); Iomega puede utilizar piezas o productos nuevos o reparados para tal fin. La garantía de la pieza o producto reemplazado tendrá la validez del resto de la garantía original o tres (3) meses desde la fecha de envío de dichas piezas o productos, sea cual sea su duración. Si Iomega no puede reparar o sustituir un producto defectuoso, su única compensación alternativa será un reembolso del precio de compra original. Lo expuesto anteriormente es la única obligación de Iomega con respecto a usted según esta garantía. EN NINGÚN CASO IOMEGA SERÁ RESPONSABLE DE CUALQUIER DAÑO INDIRECTO, INCIDENTAL O RESULTANTE NI DE PÉRDIDAS, INCLUIDA LA PÉRDIDA DE DATOS, USO O BENEFICIOS INCLUSO SI SE HA ADVERTIDO A IOMEGA DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. En ningún caso la responsabilidad de Iomega superará el precio de compra original de la unidad o el disco. Algunas jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o resultantes, por lo que es posible que la limitación o exclusión anterior no se aplique a usted.

Obtención de servicio de garantía

Para recibir el servicio de garantía deberá notificar su caso al Iomega durante el período de garantía. La política y procedimientos de asistencia al cliente de Iomega (incluidas las tarifas de los servicios) cambian al ritmo que lo hacen la tecnología y las condiciones del mercado. Para obtener información acerca de las políticas actuales de Iomega o del servicio de garantía, visite nuestra página Web en www.iomega.com/supportpolicy.html o escriba a: Iomega Customer Service, 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067, EE.UU. Para obtener información sobre el servicio de atención al cliente de Iomega en Europa, visite nuestra página Web de asistencia: www.iomega.com/europe/support. Si tiene derecho a que su producto reciba servicio de garantía, se le pedirá que lo devuelva a Iomega, junto con la identificación adecuada, un número de autorización de devolución obtenido del sitio Web de Iomega o proporcionado por el representante, y una prueba de compra. Iomega no protegerá, recuperará o devolverá datos durante el servicio de garantía, por lo que debe duplicarlos antes del envío.

Limitaciones

LA GARANTÍA ANTERIOR ES EXCLUSIVA Y SUSTITUYE LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS. En la medida permitida por la ley aplicable, IOMEGA RENUNCIA ESPECÍFICAMENTE A CUALQUIER TIPO DE GARANTÍA, INCLUIDAS LA GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO. Cualquier garantía implícita requerida por la ley aplicable estará limitada a la duración del plazo de la garantía expresa. Algunas jurisdicciones no permiten la renuncia de las garantías implícitas ni limitación en la duración de una garantía limitada, con lo que es posible que la limitación anterior no se aplique a usted. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que también tenga otros derechos que varían de una jurisdicción a otra. Cualquier demanda por violación de la garantía del producto será presentada en un plazo de 1 año desde la primera fecha en la que la demanda pudiera haber sido interpuesta.



Instalação rápida

OBS: Se você tiver adquirido mais de um StorCenter ix2, conclua todas as etapas em um antes de instalar outros dispositivos.

1. Use o cabo de rede que acompanha o produto para conectar o dispositivo StorCenter a um hub de rede ou a uma chave.
2. Conecte o cabo de alimentação, que acompanha o produto, à parte traseira do dispositivo StorCenter e a uma fonte de alimentação ininterrupta (UPS).

OBS: Nunca conecte o dispositivo StorCenter diretamente a uma tomada da parede ou extensão. Uma perda inesperada de energia pode corromper dados ou danificar o sistema operacional do dispositivo StorCenter.

3. Ligue o dispositivo StorCenter usando o botão de alimentação no painel traseiro.
4. Inicie o computador, aguarde o carregamento do sistema operacional e, em seguida, insira o CD.

OBS: Para obter melhores resultados, use um computador conectado ao mesmo roteador, hub ou computador que o dispositivo StorCenter.

OBS: Se o software não for executado automaticamente, clique duas vezes no ícone do CD e, em seguida, clique duas vezes no ícone **Setup**.

5. Instale o software StorCenter Storage Manager. Quando a instalação for concluída, o software StorCenter Manager será iniciado automaticamente.

OBS: O StorCenter Manager pesquisará automaticamente a rede quando iniciado. Se você receber uma mensagem do Windows Firewall alertando sobre atividade de rede, clique no botão para **desbloquear**.

6. Quando o software StorCenter Manager encontrar o dispositivo StorCenter, siga o Assistente para configuração do dispositivo, que o ajudará a criar uma conta de administrador e configurar o dispositivo StorCenter. Quando a configuração for concluída, você será conectado ao StorCenter ix2.

Utilização do Iomega StorCenter Network Hard Drive

Desconexão da unidade

CUIDADO: A fim de evitar a perda de dados, não desconecte a unidade durante a transferência de dados. A luz de atividade da unidade piscará em azul enquanto houver transferência de dados. Tenha cuidado ao mover a unidade quando ela estiver recebendo energia.

Descoberta da unidade com o StorCenter ix2 Manager

O StorCenter Manager permite que usuários configurem facilmente a Iomega StorCenter Network Storage Drive. Simplesmente execute a ferramenta em cada um dos computadores conectados à rede a fim de rapidamente atribuir uma letra de unidade para navegação.

Para obter mais informações sobre o Iomega StorCenter Manager, consulte o manual do usuário no CD Soluções.

Backup com a unidade

A Iomega recomenda que sejam feitos backups periódicos do sistema e backups mais frequentes de dados para garantir que seus dados mais importantes estejam sempre protegidos. A frequência da execução de backups deve ser baseada na importância de seus dados. Para proteger seus dados, você pode simplesmente arrastar e soltar cópias de seus arquivos importantes na unidade, ou pode usar o software incluído para programar backups regulares.

Defina sua estratégia de backup com base nas informações que forem mais valiosas e importantes para você. Se a unidade estiver sendo usada para armazenamento de dados primários de arquivos importantes, é recomendável fazer backup da unidade em outro dispositivo.

Para obter instruções completas sobre a configuração e mais informações sobre estratégias de backup, instale o software e selecione Ajuda.

Manual do usuário

Consulte o CD Soluções para obter o manual do usuário em formato HTML. Caso tenha outras dúvidas sobre a unidade e software novos, visite o site www.iomega.com e verifique a área de Suporte.

Solução de problemas

Unidade não detectada

Se o Iomega Discovery Tool Pro não conseguir detectar a unidade, tente as seguintes sugestões:

- Certifique-se de que a unidade esteja ligada. A luz indicadora na parte frontal da unidade deve estar em azul contínuo.
- Certifique-se de estar usando um cabo Ethernet funcional. Verifique se o LED de link na parte traseira da unidade está ligado.
- Tente executar o StorCenter ix2 Manager novamente para atribuir uma letra de unidade para o Iomega StorCenter Network Hard Drive. O StorCenter Manager deve ser executado em cada computador conectado à rede.

OBIS: A unidade não será detectada se estiver ligando quando o StorCenter Manager for executado. Aguarde até que a luz indicadora fique azul contínuo e execute o StorCenter Manager novamente.

Se a unidade ainda não for detectada, consulte as informações de suporte em www.iomega.com.

Garantia limitada

A Iomega garante que este produto de hardware encontra-se isento de defeitos de material e de mão-de-obra durante todo o período de garantia. Esta garantia limitada e intransferível destina-se unicamente ao consumidor, o primeiro comprador usuário final. A garantia começa na data da compra e dura por um período de um (1) ano por produto adquirido nas Américas ou na região da Ásia-Pacífico; noventa (90) dias por produtos Iomega reconicionados adquiridos nestas regiões; ou, dois (2) anos por produto adquirido por um usuário final na Europa, no Oriente Médio ou na África.

Esta garantia não se aplica a: (a) produtos de software da Iomega; (b) componentes perecíveis, como fusíveis ou lâmpadas, ou (c) produtos de terceiros, hardware ou software, fornecidos com o produto garantido. A Iomega não oferece garantias de qualquer espécie sobre tais produtos que, quando incluídos, são fornecidos "NO ESTADO". Estão excluídos os danos causados por acidente, uso impróprio, abuso, uso de mídia não fornecida ou aprovada pela Iomega, exposição da mídia a campos magnéticos excessivos ou causas ambientais externas.

O único e exclusivo recurso do usuário com referência a defeitos cobertos pela garantia é o reparo ou substituição do produto defeituoso, segundo escolha e determinação da Iomega (a remessa pode ser cobrada). Para tanto, a Iomega poderá utilizar peças ou produtos novos ou reconicionados. A peça ou o produto substituído será coberto pelo tempo restante da garantia original ou por 3 (três) meses a serem contados a partir da data de envio do mesmo, prevalecendo o tempo mais longo. Se a Iomega não puder reparar ou substituir um produto defeituoso, o único recurso alternativo exclusivo será a restituição da importância paga originalmente pela aquisição do produto. O exposto acima representa todas as obrigações da Iomega para com o usuário sob esta garantia. EM NENHUMA EVENTUALIDADE A IOMEGA PODERÁ SER RESPONSABILIZADA POR PERDAS OU DANOS INDIRETOS, INCIDENTAIS, EMERGENTES OU ESPECIAIS, INCLUINDO PERDA DE DADOS, USO OU LUCROS, MESMO QUE A IOMEGA TENHA SIDO ADVERTIDA QUANTO À POSSIBILIDADE DE TAIS DANOS. Em nenhuma eventualidade a responsabilidade da Iomega excederá o preço original de aquisição da unidade ou disco de mídia. Algumas jurisdições não permitem a exclusão ou limitação de danos incidentais ou emergentes, portanto a limitação ou exclusão acima poderá não se aplicar ao usuário.

Obtenção de serviço de garantia

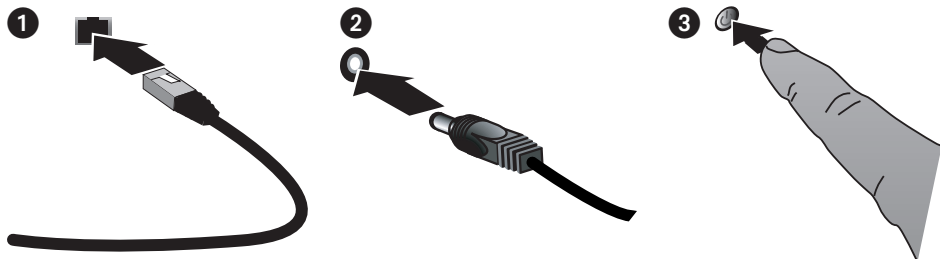
É preciso notificar a Iomega dentro do período de garantia para receber o serviço de garantia. Os procedimentos da Iomega, assim como suas políticas específicas de suporte ao cliente (incluindo taxas de serviços), mudam conforme as condições tecnológicas e de mercado. Para obter informações sobre as políticas atuais da Iomega ou sobre o serviço de garantia, visite nosso website em

www.iomega.com/supportpolicy.html ou escreva para: Iomega Customer Service, 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067.

Informações de contato para o atendimento ao cliente da Iomega na Europa podem ser obtidas em nosso website de Suporte em www.iomega.com/europe/support. Caso o produto tenha direito ao serviço de garantia, será necessário devolvê-lo à Iomega, acompanhado da identificação apropriada: o número da autorização de retorno obtido no website da Iomega ou fornecido pelo representante da Iomega e uma comprovação de aquisição. A Iomega não protege, recupera ou retorna dados durante o serviço de garantia, portanto o usuário deve fazer cópia dos documentos antes da remessa.

Limitações

A GARANTIA ACIMA É EXCLUSIVA E SUBSTITUI TODAS AS OUTRAS GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS. Na extensão permitida pelas leis aplicáveis, A IOMEGA DESOBRIGA-SE ESPECIFICAMENTE DE QUAISQUER GARANTIAS IMPLÍCITAS, INCLUINDO QUALQUER GARANTIA IMPLÍCITA DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A UM DETERMINADO PROPÓSITO. Quaisquer garantias implícitas exigidas pelas leis aplicáveis deverão ser limitadas, em duração, ao prazo da garantia expressa. Algumas jurisdições não permitem a desobrigação de garantias implícitas ou limitações sobre a duração de uma garantia implícita, portanto a limitação acima pode não se aplicar ao usuário. Esta garantia outorga direitos legais específicos ao usuário, mas o usuário também poderá ter direitos que variam conforme sua jurisdição. Qualquer processo judicial por violação de qualquer garantia sobre o Produto deverá ser aberto no prazo de 1 ano, a contar da primeira data na qual a ação poderia ter sido movida.



Snelle installatie

OPMERKING: Als u meer dan een StorCenter ix2-apparaat hebt aangeschaft, voltooi dan de installatie van het eerste voordat u een ander apparaat installeert.

1. Gebruik de meegeleverde netwerkkabel om de StorCenter op een netwerkhub of -switch aan te sluiten.
2. Gebruik het meegeleverde netsnoer om het StorCenter-apparaat aan de achterkant met een ononderbroken voeding (UPS) te verbinden.

OPMERKING: Sluit uw StorCenter-apparaat nooit direct op een stopcontact of stekkerdoos aan. Plotselinge stroomuitval kan leiden tot gegevensverlies en kan het besturingssysteem van uw StorCenter-apparaat beschadigen.

3. Zet het StorCenter-apparaat aan met de aan/uit-knop op het achterpaneel.
4. Start de computer, wacht tot het besturingssysteem volledig is geladen en laad vervolgens de cd.

OPMERKING: Voor de beste resultaten gebruikt u een computer die op dezelfde router, hub of switch is aangesloten als het StorCenter-apparaat.

OPMERKING: Als de software niet automatisch gestart wordt, dubbelklikt u op het cd-pictogram en vervolgens op het **Setup**-pictogram.

5. Installeer de StorCenter Storage Manager-software. Als de installatie voltooid is, wordt de StorCenter Manager-software automatisch gestart.

OPMERKING: StorCenter Manager begint na het opstarten automatisch met het scannen van uw netwerk. Als u een Windows Firewall-bericht ontvangt over netwerkactiviteit, klikt u op de knop voor **ontgrendeling**.

6. Als de StorCenter Manager-software het StorCenter-apparaat gevonden heeft, volgt u de instructies van de Device Setup Wizard, waarmee u een beheerdersaccount kunt aanmaken en het StorCenter-apparaat kunt configureren. Als de configuratie voltooid is, bent u verbonden met de StorCenter ix2.

Uw StorCenter-netwerkdrive gebruiken

De drive loskoppelen

PAS OP: Koppel de drive nooit los tijdens een gegevensoverdracht. Zo vermijdt u dat er gegevens verloren gaan. Het statuslampje op de drive knippert blauw wanneer er gegevens worden verzonden. Wees voorzichtig als u de drive verplaatst terwijl deze op een voedingsbron is aangesloten.

Uw drive met StorCenter ix2 Manager verkennen

Met StorCenter Manager kunt u de Iomega StorCenter Network Storage Drive eenvoudig configureren. U hoeft alleen maar het programma uit te voeren op elke computer die is aangesloten op uw netwerk om snel een stationsaanduiding toe te wijzen om naar de drive te kunnen bladeren.

Back-ups maken met uw drive

Iomega raadt u aan regelmatig een back-up te maken van uw systeem en nog regelmatig een back-up van uw gegevens, zodat u er altijd op kunt vertrouwen dat uw kritieke gegevens zijn veiliggesteld. De regelmaat waarmee u back-ups maakt, stemt u het beste af op het belang van uw gegevens. U kunt uw gegevens eenvoudig beschermen door kopieën van uw bestanden naar de drive te verslepen of door gebruik te maken van de meegeleverde software om regelmatig back-ups te plannen.

Bepaal uw strategie voor het maken van back-ups op basis van informatie die het waardevolst en belangrijkst voor u is. Als u de drive gebruikt voor het opslaan van belangrijke bestanden, kunt u het beste een back-up van de drive op een ander apparaat opslaan.

Voor volledige instructies over de installatie en voor meer informatie over back-ups installeert u de software en selecteert u Help.

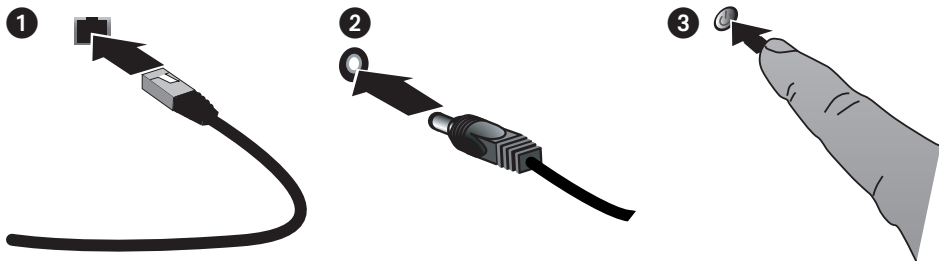
Problemen oplossen

De drive wordt niet gedetecteerd

Als Iomega StorCenter ix2 Manager de drive niet detecteert, probeert u het volgende:

- Controleer of de drive is ingeschakeld. Het statuslampje aan de voorkant van de drive moet ononderbroken blauw branden.
- Controleer of u een goede Ethernet-kabel gebruikt. Controleer of het koppelingslampje aan de achterkant van de drive brandt.
- Voer de StorCenter ix2 Manager nogmaals uit om een stationsaanduiding toe te wijzen aan de Iomega StorCenter-netwerkdrive. U moet StorCenter Manager uitvoeren op elke computer die is aangesloten op het netwerk.

OPMERKING: De drive wordt niet gedetecteerd als hij aan het opladen is terwijl StorCenter Manager actief is. Wacht tot het indicatielampje ononderbroken blauw brandt en voer StorCenter Manager nogmaals uit.



Snabbinstallation

OBS! Om du har köpt fler än en StorCenter ix2 ska alla steg slutföras för en innan ytterligare enheter installeras.

1. Använd den medföljande nätverkskabeln för att ansluta StorCenter-enheten till en nätverkshub eller -växlare.
2. Anslut den medföljande strömkabeln till baksidan av StorCenter-enheten och en avbrottsfri spänningskälla (UPS).

OBS! Anslut aldrig StorCenter-enheten direkt till ett vägguttag eller strömskena. Oavsiktliga strömavbrott kan skada data eller skada operativsystemet på StorCenter-enheten.

3. Starta upp StorCenter-enheten genom att använda strömbrytaren på den bakre panelen.
4. Starta datorn, vänta tills operativsystemet har lästs in och sätt sedan i CD:n.

OBS! För bästa resultat ska du använda en dator som är ansluten till samma router, hub eller växare som StorCenter-enheten.

OBS! Om programmet inte startar automatiskt ska du dubbelklicka på CD-ikonen och sedan dubbelklicka på Startikonen.

5. Installera programmet StorCenter Storage Manager. När installationen är klar kommer programmet StorCenter Manager att starta automatiskt.

OBS! StorCenter Manager kommer automatiskt att genomöka nätverket när det startas. Om du får ett meddelande från Windows brandvägg som varnar om nätverksaktivitet ska du välja att **inte spärra**.

6. När programmet StorCenter Manager har hittat StorCenter-enheten ska du följa guiden för enhetsinstallation som hjälper dig att skapa ett administratörskonto och konfigurera StoreCenter-enheten. När konfigurationen är klar kommer du att anslutas till StorCenter ix2.

Användning av StorCenter nätverkshårddisk

Att koppla ifrån enheten

WARNING! För att undvika dataförlust: koppla inte loss enheten under dataöverföring. Aktivitetslampan på enheten blinkar med blått ljus när dataöverföring pågår. Var försiktig när du flyttar enheten om den är ansluten till ett strömuttag.

Hitta din enhet med StorCenter ix2 Manager

Med StorCenter Manager kan användare enkelt konfigurera nätverkets lagringsenhet lomega StorCenter. Kör bara verktyget på varje dator som är ansluten till nätverket för att snabbt tilldela en enhetsbeteckning, så att det går att komma åt enheten.

Säkerhetskopiering med din enhet

lomega rekommenderar att du regelbundet gör en säkerhetskopia av systemet och mer frekventa säkerhetskopieringar av filer för att säkerställa att viktig information alltid är skyddad. Hur ofta du bör utföra säkerhetskopiering beror på hur viktig informationen är. Om du vill skydda din information är det bara att klicka och dra kopior av dina viktiga filer till enheten. Alternativt kan du använda det medföljande programmet för att schemalägga regelbundna säkerhetskopieringar.

Välj din strategi för säkerhetskopiering baserat på den information som är värdefull och viktig för dig. Om du använder hårddisken primärt för datalagring av kritiska filer bör du utföra säkerhetskopiering till en annan hårddisk.

Om du vill ha fullständiga installationsanvisningar och mer information om säkerhetskopiering installerar du programmet och väljer Help (Hjälp).

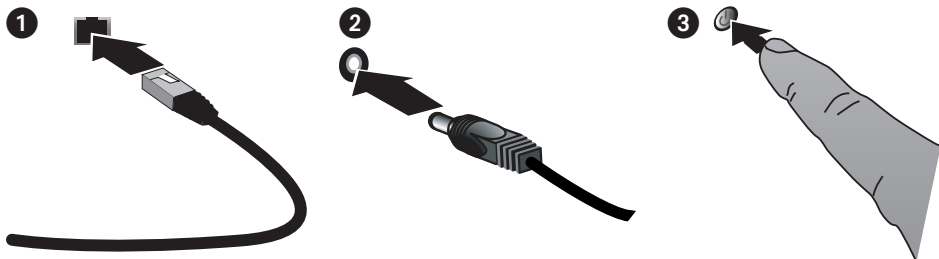
Felsökning

Enheten kunde inte hittas

Om Iomega StorCenter ix2 Manager inte hittar enheten kan du försöka med följande:

- Se till att enheten är påslagen. Lampan på enhetens front ska lysa med ett fast blått sken.
- Kontrollera att du använder en fungerande Ethernet-kabel. Kontrollera att länkdioden på enhetens baksida lyser.
- Försök starta StorCenter ix2 Manager igen för att tilldela Iomega StorCenter nätverkshårddisk en enhetsbeteckning. StorCenter Manager måste köras på varje ansluten dator i nätverket.

OBS! Enheten hittas inte om den inte har startats helt när StorCenter Manager körs. Vänta tills lampan lyser med stadigt blått sken och kör StorCenter Manager igen.



Hurtig installation

BEMÆRK: Hvis du har købt mere end én StorCenter ix2, skal du færdiggøre alle trin for én enhed, før du installerer yderligere enheder.

1. Brug det medfølgende netværkskabel til at slutte StorCenter-enheden til en netværkshub/switch.
2. Slut det medfølgende strømkabel til bagsiden af StorCenter-enheden og en UPS (Uninterruptible Power Supply).

BEMÆRK: Slut aldrig din StorCenter-enhed direkte til en stikkontakt eller fordelerdåse. Uventet strømafbrydelse kan ødelægge data eller beskadige operativsystemet på StorCenter-enheden.

3. Tænd for StorCenter-enheden med tænd/sluk-knappen på bagpanelet.
4. Start computeren, vent på, at operativsystemet indlæses, og indsæt derefter cd'en.

BEMÆRK: For bedste resultater skal du anvende en computer, der er sluttet til den samme router, hub eller switch som StorCenter-enheden.

BEMÆRK: Hvis softwaren ikke køres automatisk, skal du dobbeltklikke på cd-ikonet og derefter klikke på ikonet **Setup**.

5. Installation af StorCenter Storage Manager-softwaren. Når installationen er udført, starter StorCenter Manager-softwaren automatisk.

BEMÆRK: StorCenter Manager scanner automatisk dit netværk, når den startes. Hvis du får en meddelelse fra Windows Firewall, der fortæller om netværksaktivitet, skal du klikke på knappen, der fjerner blokering.

6. Når StorCenter Manager-softwaren har fundet StorCenter-enheden, skal du følge guiden til enhedsopsætning, der hjælper dig med at oprette en administratorkonto og konfigurere StorCenter-enheden. Når konfigurationen er udført, bliver du sluttet til StorCenter ix2.

Brug af dit StorCenter Network Hard Drive

Frakobling af drevet

ADVARSEL: Du må ikke frakoble drevet under dataoverførsel, hvis du vil undgå tab af data. Aktivitetsindikatoren på drevet blinker blå, når der overføres data. Vær forsigtig, når du flytter drevet, mens det er tilsluttet strømforsyningen.

Detektering af dit drev med StorCenter ix2 Manager

Med StorCenter Manager kan brugere nemt konfigurere Iomega StorCenter Network Storage Drive. Kør blot værktøjet på hver computer, der er tilsluttet netværket, for hurtigt at tildele et drevbogstav, så du kan søge på drevet.

Sikkerhedskopiering med drevet

Iomega anbefaler regelmæssig sikkerhedskopiering af systemet og hyppig sikkerhedskopiering af data for at sikre, at de vigtige data altid er beskyttet. Frekvensen af sikkerhedskopieringen bør afhænge af dataenes vigtighed. Hvis du vil beskytte dine data, kan du blot trække og slippe kopier af dine vigtige data over på drevet, eller du kan bruge den medfølgende software til at planlægge regelmæssige sikkerhedskopieringer.

Indstil din sikkerhedskopieringsstrategi på basis af de oplysninger, der er mest værdifulde og vigtige for dig. Hvis du bruger drevet til primær datalagring af vigtige filer, anbefales det, at du sikkerhedskopierer drevet til en anden enhed.

Installer softwaren, og vælg Help (Hjælp) for at få en komplet installationsvejledning og yderligere oplysninger om sikkerhedskopieringsstrategier.

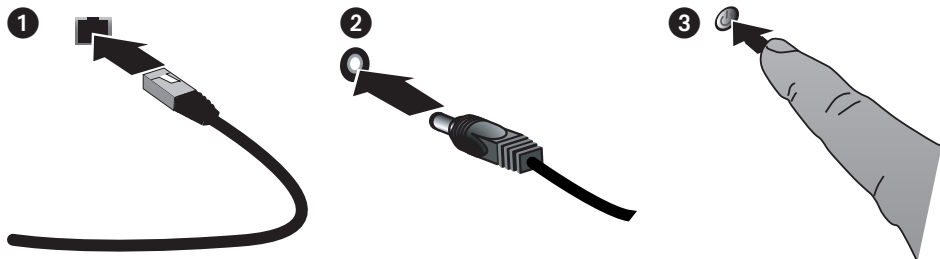
Fejlfinding

Drevet bliver ikke fundet

Hvis Iomega StorCenter ix2 Manager ikke kan finde drevet, kan du forsøge følgende forslag:

- Kontroller, at drevet er tændt. Indikatorlampen oven på drevets forside skal lyse fast blå.
- Kontroller, at du bruger et fungerende Ethernet-kabel. Kontroller, at linkindikatoren på drevets bagside er tændt.
- Forsøg at køre StorCenter ix2 Manager igen for at tildele et drevbogstav til Iomega StorCenter Network Hard Drive. Du skal køre StorCenter Manager på alle computere, der er tilsluttet netværket.

BEMÆRK: Drevet vil ikke blive fundet, hvis det startes op, når StorCenter Manager kører. Vent, indtil indikatorlampen lyser blå konstant, og kørs StorCenter Manager igen.



Rask installering

MERK: Hvis du har kjøpt mer enn én StorCenter ix2, fullfører du alle trinnene for en stasjon før du konfigurerer flere enheter.

1. Bruk den inkluderte nettverkskabelen til å koble StorCenter-enheten til en nettverkshub eller -svitsj.
2. Koble den inkluderte strømkabelen til på baksiden av StorCenter-enheten og til en uavbrutt strømforsyning (UPS).

MERK: Koble aldri StorCenter-enheten direkte til en stikkontakt eller strømskinne. Uforutsette strømbrudd kan ødelegge data eller skade operativsystemet til StorCenter-enheten.

3. Slå på StorCenter-enheten ved hjelp av på/av-knappen på bakpanelet.
4. Start datamaskinen, vent til operativsystemet er lastet inn og sett deretter inn CD-platen.

MERK: Du får best resultat ved å bruke en datamaskin som er koblet til samme ruter, hub eller svitsj som StorCenter-enheten.

MERK: Hvis programvaren ikke starter automatisk, dobbeltklikker du på CD-ikonet og deretter på **Setup**-ikonet.

5. Installer StorCenter Storage Manager-programvaren. Når installeringen er fullført, vil StorCenter Storage Manager-programvaren starte automatisk.

MERK: StorCenter Manager vil automatisk søke gjennom nettverket når det startes. Hvis du mottar en melding fra Windows-brannmuren som varsler om nettverksaktivitet, velger du å **opphøve blokkering**.

6. Når StorCenter Manager-programvaren har funnet StorCenter-enheten, følger du konfigureringsveiviseren for enheten, som vil hjelpe deg med å opprette en administratorkonto og konfigurere StorCenter-enheten. Når konfigurasjonen er fullført, vil du være koblet til StorCenter ix2.

Bruke StorCenter Network Hard Drive

Koble fra stasjonen

FORSIKTIG: For å unngå tap av data må du ikke koble fra stasjonen under overføring av data. Aktivitetslampen på stasjonen blinker blått når den overfører data. Vær forsiktig ved flytting av stasjonen mens den er koblet til strøm.

Finne stasjonen med StorCenter ix2 Manager

StorCenter Manager gjør det enkelt for brukere å konfigurere lomega StorCenter Network Storage Drive. Du kjører bare verktøyet på alle datamaskiner som er koblet til nettverket, slik at det raskt kan tilordnes en stasjonsbokstav til enheten.

Sikkerhetskopiere med stasjonen

lomega anbefaler regelmessig sikkerhetskopiering av systemet og hyppigere sikkerhetskopiering for å beskytte viktige data. Hvor hyppig sikkerhetskopieringen bør være, er avhengig av dataenes viktighet. For å beskytte data kan du ganske enkelt dra og slippe kopier av viktige filer til stasjonen, eller du kan bruke den medfølgende programvaren til å planlegge regelmessig sikkerhetskopiering.

Sett opp en sikkerhetskopieringsstrategi basert på den informasjonen som er mest verdifull og viktig for deg. Hvis du bruker stasjonen som primærdatalager for viktige filer, anbefales det at du sikkerhetskopierer stasjonen til en annen enhet.

Du finner en komplett veiledning om oppsett og mer informasjon om sikkerhetskopieringsstrategier ved å installere programvaren og velge Help (hjelp).

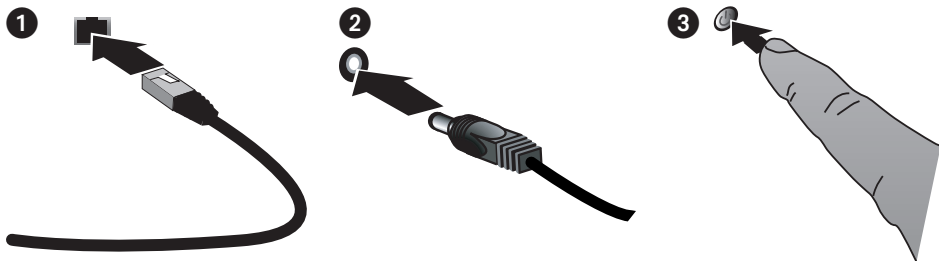
Problemløsning

Stasjon ikke funnet

Hvis Iomega StorCenter ix2 Manager ikke finner stasjonen, kan du forsøke disse løsningene:

- Kontroller at stasjonen er slått på. Indikatorlampen på fronten av stasjonen skal lyse blått.
- Kontroller at du bruker en Ethernet-kabel som fungerer. Kontroller at koblingslampen på baksiden av stasjonen lyser.
- Forsøk å kjøre StorCenter ix2 Manager på nytt for å tilordne en bokstav til Iomega StorCenter Network Hard Drive. Du må kjøre StorCenter Manager på alle datamaskiner som er koblet til nettverket.

MERK: Stasjonen vil ikke bli funnet hvis den er i ferd med å starte når StorCenter Manager kjøres. Vent til indikatorlampen lyser blått, og start StorCenter Manager på nytt.



Pika-asennus

HUOMAUTUS: Jos olet hankkinut useamman kuin yhden StorCenter ix2 -verkkolevyn, suorita kaikki vaiheet yhdelle laitteelle ennen seuraavan laitteen asettamista.

1. Yhdistä StorCenter-laite verkkokeskittimeen tai -kytkimeen mukana toimitetulla verkkokaapelilla.
2. Yhdistä mukana toimitettu virtajohto StorCenter-laitteen takaosaan ja toinen pää UPS-laitteeseen.

HUOMAUTUS: Älä kytke StorCenter-laitetta koskaan suoraan seinäpistorasiaan tai jakorasiaan. Odottamaton virtakatkos saattaa korruptoida tietoa tai vahingoittaa StorCenter-laitteen käyttöjärjestelmää.

3. Laita StorCenter-laitteeseen virta päälle takapaneelin virtapainikkeella.
4. Käynnistä tietokone, odota järjestelmän avautumista ja pane CD-levy asemaan.

HUOMAUTUS: Parhaan tuloksen saavuttamiseksi kannattaa käyttää tietokonetta, joka on yhdistetty samaan reitittimeen, keskittimeen tai kytkimeen kuin StorCenter-laite.

HUOMAUTUS: Jos ohjelmisto ei käynnisty automaattisesti, kaksoisnapsauta CD-kuvaketta ja kaksoisnapsauta sen jälkeen **Setup**-kuvaketta.

5. Asenna StorCenter Storage Manager -ohjelmisto. Kun asennus on suoritettu, StorCenter Manager -ohjelmisto käynnistyy automaattisesti.

HUOMAUTUS: StorCenter Manager tutkii verkon automaattisesti käynnistyksen yhteydessä. Jos Windowsin palomuurin hälyttää verkossa tapahtuvasta toiminnasta, napsauta **Pura esto** -painiketta.

6. Sen jälkeen kun StorCenter Manager -ohjelmisto on löytänyt StorCenter-laitteen, noudata ohjatun asetuksen antamia ohjeita, jotka avustavat pääkäyttäjätilin luonnissa ja StorCenter-laitteen määrittämisessä. Kun määrittäminen on suoritettu, StorCenter ix2 on yhdistetty.

StorCenter-verkkokiintolevyn käyttö

Kiintolevyaseman irrottaminen

VAROITUS: Älä irrota kiintolevyä tiedonsiirron aikana, jotta tietoja ei menetetä. Kiintolevyaseman sininen ilmaisvalo vilkkuu, kun asema siirtää tietoa. Vältä aseman liikuttelua, kun sen virta on kytketty.

Aseman tunnistaminen StorCenter ix2 Manager -ohjelmistolla

Käyttäjät voivat StorCenter Manager -ohjelmiston avulla määrittää lomega StorCenter -verkkokiintolevyn helposti. Sinun on vain suoritettava ohjelma jokaisella käytössäsi olevaan verkkoon liitetyllä tietokoneella, niin se määrittää asemalle kirjaintunnuksen.

Varmuskopioiden tallentaminen asemalla

lomega suosittelee säännöllistä järjestelmän varmuuskopioimista ja hieman useammin tapahtuvaa tietojen varmuuskopioimista, jotta tärkeät tiedot ovat aina suojattuna. Varmuskopioiden tallennustiheyden tulisi määräytyä tietojen tärkeyden mukaan. Voit varmuuskopioida tiedot vetämällä ja pudottamalla haluamasi tiedostot asemaan. Voit myös ajastaa säännöllisesti toistuvan varmuuskopioinnin käyttämällä mukana toimitettua ohjelmistoa.

Suunnittele varmuuskopiointi siten, että sinulle tärkeimmät tiedostot ovat suojattuna. Jos asemaa käytetään kriittisten tiedostojen ensisijaisena tallennuspaikkana, on suositeltavaa varmuuskopioida asema toiselle laitteelle.

Täydelliset asetusohjeet ja lisätietoja varmuuskopointitavoista löydät asentamalla ohjelmiston ja valitsemalla Help (Ohje).

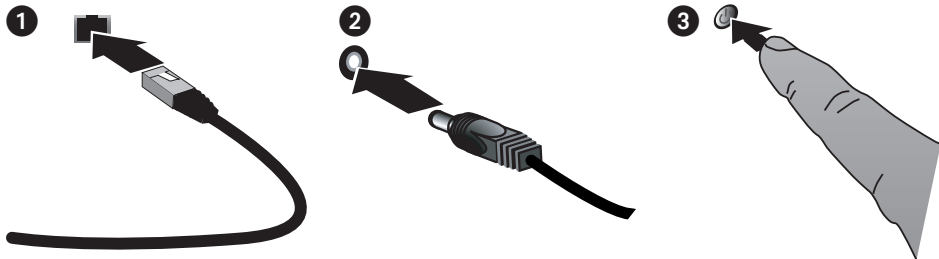
Vianmääritys

Järjestelmä ei havaitse laitetta

Mikäli Iomega StorCenter ix2 Manager ei tunnista asemaa, kokeile seuraavia toimenpiteitä:

- Varmista, että aseman virta on päällä. Aseman merkkivalo edessä palaa tasaisen sinisenä.
- Varmista, että käytät toimivaa Ethernet-kaapelia. Tarkista, että aseman takana oleva LED-valo palaa.
- Kokeile määrittää Iomega StorCenter -kiintolevyn tunnus suorittamalla Iomega StorCenter ix2 Manager uudelleen. StorCenter Manager tulisi suorittaa jokaisella verkkoosi liitettyllä tietokoneella.

HUOMAUTUS: Asemaa ei havaita, jos se on käynnistymässä, kun StorCenter Manager suoritetaan. Odota, että merkkivalo palaa tasaisen sinisenä, ja suorita StorCenter Manager uudelleen.



Gyorstelepítés

MEGJEGYZÉS: Ha több StorCenter ix2 eszközt is vásárolt, először minden lépést végezzen el az egyik eszközzel, és csak utána telepítse a többit.

1. A mellékelt hálózati kábellel csatlakoztassa a StorCenter eszközt hálózati hubhoz vagy kapcsolóhoz.
2. Csatlakoztassa a mellékelt tápkábelt a StorCenter eszköz hátuljához és egy szünetmentes tápegységhez.

MEGJEGYZÉS: Soha ne csatlakoztassa a StorCenter eszközt közvetlenül fali aljzathoz vagy elosztóhoz. Áramszünet esetén adatok veszhetnek el és megsérülhet a StorCenter operációs rendszere.

3. Kapcsolja be a StorCenter eszközt a hátsó paneljén lévő gombbal.
4. Kapcsolja be számítógépét, várja meg, amíg az operációs rendszer betöltődik, majd helyezze be a CD-t.

MEGJEGYZÉS: A legjobb eredmény érdekében olyan számítógépet használjon, amely ugyanahhoz az útválasztóhoz, hubhoz vagy kapcsolóhoz csatlakozik, mint a StorCenter eszköz.

MEGJEGYZÉS: Ha a szoftver nem indul el automatikusan, kattintson duplán a CD ikonra, majd a **Setup** (Telepítés) ikonra.

5. Telepítse a StorCenter Storage Manager szoftvert. A telepítés után a szoftver automatikusan elindul.

MEGJEGYZÉS: A StorCenter Manager automatikusan megvizsgálja a hálózatot, amikor elindul. Ha a Windows Tűzfal hálózati tevékenységről jelenít meg figyelmeztetést, kattintson a **feloldás** gombra.

6. Miután a StorCenter Manager megtalálta a StorCenter eszközt, végezze el a Device Setup Wizard (Eszköz telepítése varázsló) lépéseit, amelynek során létrehoz egy rendszergazdai fiókot, és konfigurálja a StorCenter eszközt. A konfigurálás után csatlakozik a StorCenter ix2 eszközhöz.

StorCenter hálózati meghajtó használata

A meghajtó leválasztása

VIGYÁZAT: Az adatvesztés elkerülése érdekében ne válassza le a meghajtót adatátvitel közben. Adatátvitel alatt a működést jelző LED kék színnel villog. Óvatosan hordozza a meghajtót, amikor az csatlakoztatva van az áramforráshoz.

A meghajtó felismerése a StorCenter ix2 Manager programmal

A StorCenter Manager lehetővé teszi a felhasználók számára az Iomega StorCenter hálózati meghajtó konfigurálását. Csak futtassa a programot a hálózatához kapcsolt minden számítógépen, hogy betűjelet rendeljen a meghajtóhoz.

Biztonsági mentés a meghajtóval

Az Iomega azt javasolja, hogy rendszeresen készítsen biztonsági másolatot a rendszerről, az adatokról pedig még gyakrabban, hogy biztosítsa a fontos adatok állandó védelmét. A biztonsági mentés gyakorisága attól függ, mennyire fontosak az adatok. A fontos fájlokat egyszerűen áthúzhatja a meghajtóra, de használhatja a mellékelt szoftvert is a biztonsági mentés ütemezésére.

A biztonsági mentési stratégiát a legfontosabb és legértékesebb információkra alapozva dolgozza ki. Ha a meghajtót a létfontosságú fájlok elsődleges tárolójaként használja, javasoljuk, hogy készítsen biztonsági mentést a meghajtóról egy másik eszközre.

A telepítés részletes ismertetése és a biztonsági mentési stratégiákkal kapcsolatos további információk a telepített szoftver súgó-jában található (Help).

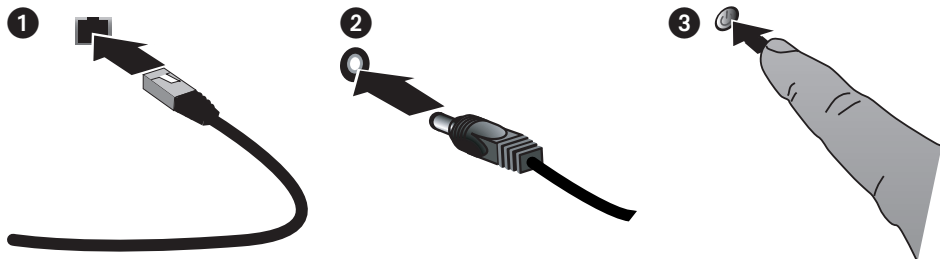
Hibaelhárítás

Nem található a meghajtó

Ha az Iomega StorCenter ix2 Manager eszköz nem találja a meghajtót, próbálja ki a következőket:

- Győződjön meg arról, hogy a meghajtó be van kapcsolva. A meghajtó elején lévő LED-nek folyamatos kék színű fényrel kell világítania.
- Ellenőrizze, hogy működik-e az Ethernet-kábel. Ellenőrizze, hogy a meghajtó hátlapján lévő kapcsolat LED világít-e.
- Próbálja újrafuttatni a StorCenter ix2 Manager programot úgy, hogy egy meghajtó betűjelet rendel hozzá az Iomega StorCenter hálózati meghajtóhoz. Minden számítógépen, amely hálózatához csatlakozik, futtatnia kell a StorCenter Manager programot.

MEGJEGYZÉS: A meghajtó felismerése nem történik meg, ha akkor kapcsolja be, amikor fut a StorCenter Manager program. Várjon, amíg folyamatosan nem kezd világítani a LED, majd futtassa ismét a StorCenter Manager programot.



Rychlá instalace

POZNÁMKA: Pokud jste zakoupili více než jednu jednotku StorCenter ix2, dokončete postup u jedné, než začnete s nastavením ostatních.

1. Dodaným síťovým kabelem připojte zařízení StorCenter k síťovému rozbočovači nebo přepínači.
2. Připojte dodaný přívodní kabel k zadní straně zařízení StorCenter a k nepřerušitelnému zdroji napájení (UPS).

POZNÁMKA: Nikdy zařízení StorCenter nezapojujte přímo do zásuvky ve stěně, nebo k prodlužovacímu kabelu. Neočekávané přerušení napájení může poškodit data nebo operační systém zařízení StorCenter.

3. Zapněte zařízení pomocí vypínače na zadním panelu.
4. Spusťte počítač, počkejte na spuštění operačního systému a pak vložte disk CD.

POZNÁMKA: Pro dosažení nejlepších výsledků použijte počítač připojený ke stejnému směrovači, rozbočovači nebo přepínači jako zařízení StorCenter.

POZNÁMKA: Pokud se software nespustí automaticky, poklepejte na ikonu disku CD a poté poklepejte na ikonu **Setup**.

5. Nainstalujte software StorCenter Storage Manager. Po dokončení instalace se software StorCenter Manager automaticky spustí.

POZNÁMKA: Software StorCenter Manager při spuštění automaticky prozkoumá vaši síť. Pokud obdržíte varování brány Windows Firewall o síťové aktivitě, klepněte na tlačítko **odblokovat**.

6. Jakmile software najde zařízení StorCenter, řiďte se průvodcem instalací zařízení, který vám pomůže vytvořit účet správce a konfigurovat zařízení StorCenter. Po dokončení konfigurace budete připojeni k zařízení StorCenter ix2.

Používání síťové jednotky pevného disku StorCenter

Odpojení jednotky

UPOZORNĚNÍ: Jednotku neodpojujte během přenosu dat, mohlo by dojít ke ztrátě dat. Indikátor činnosti na jednotce během přenosu dat bliká modře. Přemísťujete-li jednotku připojenou k napájení, buďte opatrní.

Vyhledávání jednotky softwarem StorCenter ix2 Manager

Aplikace StorCenter Manager umožňuje uživateli snadno konfigurovat jednotku síťového úložiště lomega StorCenter. Pouhým spuštěním nástroje v každém počítači připojeném k síti můžete rychle přiřadit písmeno jednotky k procházení jednotky.

Zálohování pomocí jednotky

Pro zajištění trvalé ochrany důležitých dat doporučuje společnost lomega pravidelné zálohování systému a častější zálohování dat. Frekvence zálohování by měla odpovídat důležitosti dat. Důležitá data lze ochránit pouhým přetažením kopií souborů na jednotku, případně je můžete pravidelně zálohovat pomocí dodaného softwaru.

Zvolte svou strategii zálohování podle informací, které jsou pro vás nejcennější a nejdůležitější. Jestliže používáte jednotku v první řadě jako úložiště důležitých souborů, doporučujeme, abyste vytvořili jejich zálohu na jiném zařízení.

Chcete-li získat informace k instalaci a další informace o strategiích zálohování, nainstalujte dodaný software a otevřete Help (Nápovědu).

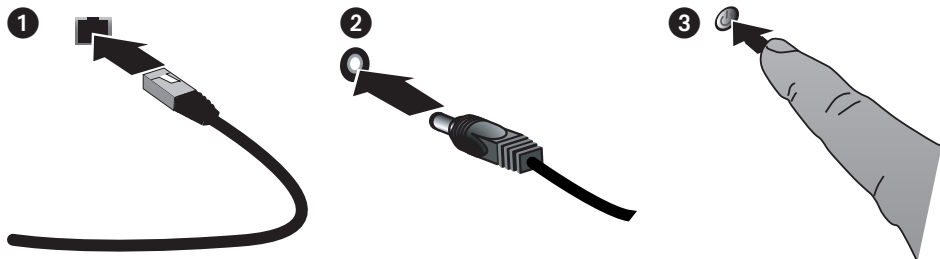
Řešení problémů

Jednotka nebyla nalezena

Pokud aplikace Iomega StorCenter ix2 Manager nemůže vyhledat jednotku, zkuste následující řešení:

- Ujistěte se, že je jednotka napájena. Indikátor na přední části jednotky by měl svítit modře.
- Použijte funkční kabel Ethernet. Ověřte, zda indikátor LED připojení v zadní části jednotky svítí.
- Zkuste znovu spustit aplikaci StorCenter ix2 Manager a přiřadit písmeno jednotky k síťové jednotce pevného disku Iomega StorCenter. Software StorCenter Manager byste měli spustit v každém počítači připojeném k síti.

POZNÁMKA: Jednotka nebude zjištěna, pokud se v době spuštění aplikace StorCenter Manager právě spouští. Počkejte, dokud se indikátor nerozsvítí modře a znovu spusťte aplikaci StorCenter Manager.



Szybka instalacja

UWAGA: W przypadku zakupu wielu napędów StorCenter ix2 przed skonfigurowaniem dodatkowych urządzeń należy wykonać wszystkie przewidziane czynności.

1. Za pomocą dołączonego przewodu sieciowego podłącz napęd StorCenter do koncentratora sieciowego lub przełącznika.
2. Podłącz dostarczony przewód zasilający do gniazda w tylnej części napędu StorCenter oraz do zasilacza UPS.

UWAGA: Nigdy nie należy podłączać napędu StorCenter do ściennego gniazdka elektrycznego lub listwy zasilającej. Niespodziewany zanik zasilania może być przyczyną uszkodzenia danych lub systemu operacyjnego napędu StorCenter.

3. Z pomocą przycisku zasilania znajdującego się na tylnym panelu włącz napęd StorCenter.
4. Uruchom komputer, poczekaj na wczytanie systemu operacyjnego, a następnie włóż dysk CD.

UWAGA: W celu uzyskania najlepszych wyników użyj komputera podłączonego do tego samego rutera, koncentratora lub przełącznika.

UWAGA: Jeśli oprogramowanie nie zostanie uruchomione automatycznie, kliknij dwukrotnie ikonę stacji CD-ROM, a następnie kliknij dwukrotnie ikonę **Setup** (Konfiguracja).

5. Zainstaluj oprogramowanie do zarządzania napędem – StorCenter Storage Manager. Po zakończeniu instalacji oprogramowania StorCenter Manager zostanie ono uruchomione automatycznie.

UWAGA: Po uruchomieniu oprogramowanie StorCenter Manager automatycznie przeprowadzi skanowanie sieci. W przypadku wyświetlenia komunikatu zapory systemu Windows o aktywności sieciowej kliknij przycisk **odblokowania**.

6. Po odnalezieniu napędu StorCenter w oprogramowaniu StorCenter Manager wykonaj czynności przedstawione w kreatorze Device Setup Wizard umożliwiające utworzenie konta administratora i skonfigurowanie napędu StorCenter. Po zakończeniu konfiguracji użytkownik zostanie połączony z StorCenter ix2.

Używanie sieciowego dysku twardego StorCenter

Odlączenie napędu

OSTRZEŻENIE: Nie wolno odłączać napędu podczas przesyłania danych, aby nie doszło do utraty danych. Diody aktywności napędu miga na niebiesko w trakcie przesyłania danych. Napęd podłączony do zasilania należy przenosić wyłącznie z zachowaniem najwyższej ostrożności.

Odkrywanie napędu za pomocą narzędzia StorCenter ix2 Manager

Narzędzie StorCenter Manager zapewnia użytkownikom łatwą konfigurację sieciowego dysku twardego Iomega StorCenter. Wystarczy uruchomić to narzędzie na każdym komputerze podłączonym do sieci, aby szybko przypisać literę umożliwiającą przeglądanie napędu.

Wykonywanie kopii zapasowych z wykorzystaniem dysku

Firma Iomega zaleca okresowe wykonywanie kopii zapasowych systemu oraz częste wykonywanie kopii zapasowych danych, aby zapewnić pełną ochronę najważniejszych danych. Częstotliwość wykonywania kopii

zapasowych powinna być uzależniona od ważności danych. Aby chronić dane, wystarczy przeciągnąć i upuścić w oknie napędu kopie najważniejszych plików lub skorzystać z dołączonego programu w celu zaplanowania regularnego wykonywania kopii zapasowych.

Ustal swoją strategię wykonywania kopii zapasowej w zakresie najważniejszych i najcenniejszych informacji. Jeżeli napędu używasz głównie do przechowywania niezmiernie ważnych plików, zaleca się wykonywanie kopii zapasowej napędu na innym nośniku.

Aby uzyskać pełne instrukcje i więcej informacji na temat strategii tworzenia kopii zapasowych, należy zainstalować program, a następnie wybrać opcję Help (Pomoc).

Rozwiązywanie problemów

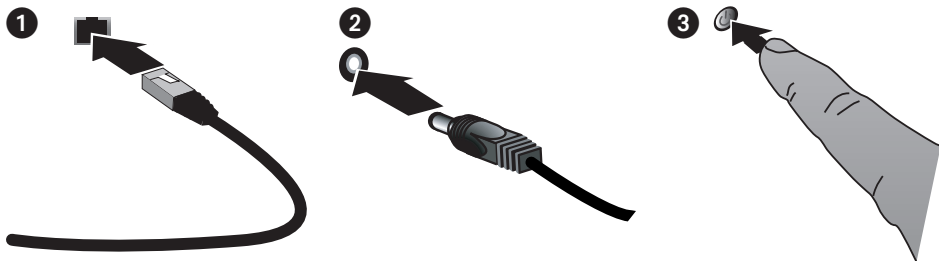
Nie wykryto napędu

Jeżeli narzędzie Iomega StorCenter ix2 Manager nie wykrywa napędu, spróbuj wykonać następujące czynności:

- Sprawdź, czy włączono zasilanie napędu. Dioda wskaźnikowa na przednim panelu napędu powinna świecić na niebiesko.
- Sprawdź, czy używany przewód Ethernet działa prawidłowo. Sprawdź, czy dioda LED połączenia (Link) z tyłu napędu jest włączona.
- Spróbuj ponownie uruchomić narzędzie StorCenter ix2 Manager w celu przypisania litery sieciowemu dysкови twardemu Iomega StorCenter. Uruchom narzędzie StorCenter Manager na każdym komputerze podłączonym do sieci.

UWAGA: Napęd nie zostanie wykryty, jeżeli został włączony przy uruchomionym narzędziu StorCenter Manager. Poczekaj, aż lampka będzie świecić na niebiesko i ponownie uruchom narzędzie StorCenter Manager.

If the drive is still not detected, check the support information on www.iomega.com.



Быстрая установка

ПРИМЕЧАНИЕ. При наличии более одного сетевого хранилища StorCenter ix2 завершите все процедуры для одного устройства перед установкой дополнительных устройств.

1. Для подключения сетевого хранилища StorCenter к сетевому концентратору или коммутатору используйте сетевой кабель из комплекта поставки.
2. Подключите сетевой шнур из комплекта поставки к сетевому хранилищу StorCenter и к источнику бесперебойного электропитания (UPS).
3. Включайте электропитание сетевого хранилища StorCenter с помощью кнопки включения электропитания на задней панели.
4. Включите компьютер, дождитесь загрузки операционной системы, а затем вставьте компакт-диск.

ПРИМЕЧАНИЕ. Для достижения наилучших результатов используйте компьютер, который подключен к тому же маршрутизатору, концентратору или коммутатору, что и сетевое хранилище StorCenter.

ПРИМЕЧАНИЕ. Если программа не запускается автоматически, дважды щелкните значок компакт-диска, а затем дважды щелкните значок **Setup (Настройка)**.

5. Установите программу StorCenter Storage Manager. Программа StorCenter Manager будет запущена автоматически после завершения её установки.

ПРИМЕЧАНИЕ. Программа StorCenter Manager автоматически просканирует сеть во время своего запуска. При получении сообщения от брандмауэра Windows о попытке доступа к сети нажмите кнопку **Разблокировать**.

6. После обнаружения сетевого хранилища StorCenter программой StorCenter Manager следуйте указаниям мастера настройки устройства, который поможет создать учетную запись с правами администратора и настроить сетевое хранилище StorCenter. После завершения настройки будет выполнено подключение к сетевому хранилищу StorCenter ix2.

Использование сетевого жесткого диска StorCenter

Отключение диска

ОСТОРОЖНО! Для предотвращения потери данных не отключайте диск во время передачи данных. Во время передачи данных будет мигать синий индикатор состояния на диске. Соблюдайте осторожность во время перемещения диска при подключенном электропитании.

Обнаружение диска с помощью программы StorCenter ix2 Manager

Программа StorCenter Manager позволяет легко настраивать сетевое хранилище Iomega StorCenter. Просто запустите программу на каждом компьютере в сети, чтобы быстро назначить букву диску для просмотра.

Дополнительные сведения о программе Iomega StorCenter Manager см. в руководстве пользователя на компакт-диске с обзором решений.

Резервное копирование на диск

Компания Iomega рекомендует периодически выполнять резервное копирование системы и более частое резервное копирование данных для обеспечения постоянной защиты важнейших данных. Частота резервного копирования зависит от важности информации. Чтобы защитить данные, можно просто перетащить копии важных файлов на диск или использовать программное обеспечение резервного копирования для планирования регулярного создания резервных копий.

Разработайте стратегию резервного копирования с учетом важности и ценности данных. При использовании диска для первичного хранения критически важных файлов рекомендуется выполнять резервное копирование данных на другой накопитель.

Подробные пошаговые инструкции и дополнительные сведения о стратегии резервного копирования см. в справке программы.

Руководство пользователя

Руководство пользователя в формате HTML см. на компакт-диске с обзором решений. При возникновении дополнительных вопросов о новом диске и программном обеспечении посетите раздел техподдержки на веб-сайте www.iomega.com.

Поиск и устранение неисправностей

Диск не определяется

Если StorCenter ix2 Manager не может обнаружить диск, попытайтесь выполнить следующие действия:

- Убедитесь в том, что на диск подается электропитание. На передней панели диска должен светиться синий индикатор.
- Убедитесь в том, что используется исправный Ethernet-кабель. Убедитесь в том, что на задней стороне диска горит светодиод состояния подключения к сети.
- Попытайтесь перезапустить программу StorCenter ix2 Manager, чтобы назначить букву диску для сетевого хранилища Iomega StorCenter. Необходимо запустить программу StorCenter Manager на каждом компьютере, подключенном к сети.

ПРИМЕЧАНИЕ. При запущенной программе StorCenter Manager после включения электропитания диск может не обнаруживаться. Дождитесь пока загорится синий индикатор, и запустите программу StorCenter Manager.

Если диск по-прежнему не определяется, посетите раздел поддержки на веб-сайте www.iomega.com.

Ограниченная гарантия

Компания Iomega гарантирует, что данное оборудование не содержит дефектов в материалах и способно исправно проработать в течение всего гарантийного периода. Это ограниченная гарантия, не подлежащая передаче, распространяется только на первого приобретателя. Гарантийный период отсчитывается с даты продажи и длится в течение одного (1) года для продукции, приобретенной в Северной и Южной Америке или странах Азиатско-тихоокеанского региона; девяносто (90) дней для отремонтированной продукции компании Iomega, приобретенной в этих регионах; или двух (2) лет для продукции, приобретенной конечным пользователем в странах Европы, Ближнего Востока или Африки.

Данная гарантия не распространяется на: (а) программные продукты компании Iomega; (б) расходные компоненты, например предохранители или лампочки; или (в) продукты, оборудование или программное обеспечение сторонних производителей, поставляемое вместе с гарантийным оборудованием. Компания Iomega не предоставляет гарантию на такого рода продукцию, которая (при наличии) поставляется по принципу «КАК ЕСТЬ». Данная гарантия также не распространяется на повреждения, вызванные несчастными случаями, неправильным или плохим обращением, использованием носителей, не одобренных компанией Iomega, воздействием на носители данных сильных магнитных полей или факторов окружающей среды.

Единственной и исключительной компенсацией возможных дефектов является ремонт или замена неисправного оборудования по усмотрению компании Iomega (вопрос об оплате транспортных расходов решается отдельно), при этом для устранения выявленных дефектов компания Iomega может использовать новые или восстановленные детали или изделия. На замененную деталь/продукцию будет распространяться оставшееся время исходной гарантии или период три (3) месяца с даты доставки такой детали/продукции, в зависимости от того, какой период дольше. Если компания Iomega не может отремонтировать или заменить дефектную продукцию, может быть рассмотрен вопрос о возврате денег, уплаченных за товар.

Вышеназванное охватывает все обязательства компании Iomega в рамках этой гарантии. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ КОМПАНИЯ IOEMGA НЕ БУДЕТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПРЯМЫЕ, СЛУЧАЙНЫЕ, КОСВЕННЫЕ ИЛИ ПОСЛЕДОВАВШИЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ И ПОТЕРИ, В ТОМ ЧИСЛЕ ЗА УТРАТУ ДАННЫХ ИЛИ ВОЗМОЖНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ ИЛИ ДОХОД, ДАЖЕ ЕСЛИ КОМПАНИЯ IOEMGA СООБЩИЛА О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКИХ ПОВРЕЖДЕНИЙ ИЛИ ПОТЕРЬ. Ни при каких обстоятельствах ответственность компании Iomega не может превышать продажной стоимости проигрывателя или диска. Законодательство некоторых стран не допускает исключения или ограничения на ответственность за случайные или последующие повреждения, поэтому вышеназванные ограничения могут быть не применимы в вашей стране.

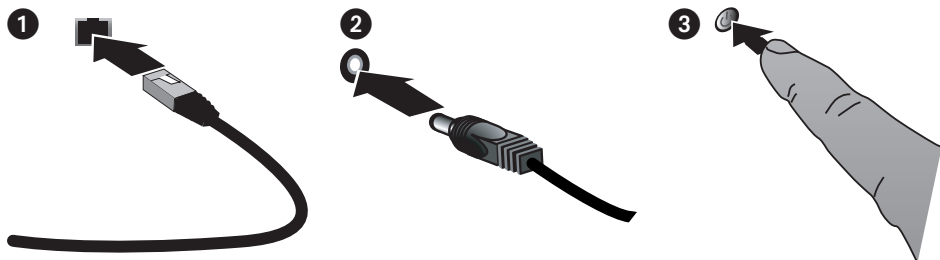
Получение гарантийного обслуживания

Компания Iomega должна быть уведомлена о необходимости гарантийного обслуживания в течение гарантийного периода. Так как технологии и конъюнктура рынка меняются, процедуры и политика поддержки клиентов компании Iomega (включая оплату за обслуживание) также могут измениться со временем. Для получения сведений о текущей политике компании Iomega или о гарантийном обслуживании посетите веб-сайт компании www.iomega.com/supportpolicy.html или напишите по адресу: Iomega Customer Service, 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067. Контактная информация для обслуживания клиентов компании Iomega может быть найдена в разделе поддержки на веб-сайте www.iomega.com/europe/support. Если продукция подлежит гарантийному обслуживанию, то необходимо вернуть ее компании Iomega вместе с документацией, учетным номером, полученным на официальном веб-сайте Iomega или назначенным представителем Iomega, и документами, подтверждающими факт покупки. Компания Iomega не несет ответственности за сохранность и восстановление данных во время гарантийного обслуживания, поэтому необходимо сделать резервную копию данных перед отправкой оборудования на гарантийное обслуживание или ремонт.

Ограничения

ВЫШЕУКАЗАННОЕ ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО ЯВЛЯЕТСЯ ЕДИНСТВЕННЫМ И ЗАМЕНЯЕТ ВСЕ ПРОЧИЕ ГАРАНТИИ, ЯВНЫЕ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ. В соответствии с действующим законодательством, КОМПАНИЯ IOEMGA НЕ БЕРЕТ НА СЕБЯ ЛЮБЫЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ, В ТОМ ЧИСЛЕ ЛЮБЫЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ ТОВАРНОГО СОСТОЯНИЯ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ДЛЯ КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЕЙ. Любые подразумеваемые гарантии, необходимые для соблюдения применимого законодательства, будут ограничиваться продолжительностью заявленной гарантии.

Законодательство некоторых стран не допускает исключения или ограничения в период срока действия подразумеваемой гарантии, поэтому вышеуказанные ограничения могут не иметь юридической силы в отдельных странах. Эта гарантия дает определенные законные права, кроме того, вы можете также обладать другими правами, зависящими от юрисдикции. Любое судебное преследование за нарушение любой гарантии на продукцию должно быть начато в течение одного (1) года с даты подачи иска.



Γρήγορη Εγκατάσταση

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εάν έχετε αγοράσει περισσότερες από δύο συσκευές StorCenter ix2, ολοκληρώστε όλα τα βήματα στη μία συσκευή πριν εγκαταστήσετε τις επόμενες.

1. Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο καλώδιο δικτύου για να συνδέσετε τη συσκευή StorCenter σε ένα διανομέα ή μεταγωγέα δικτύου.
2. Συνδέστε το παρεχόμενο καλώδιο τροφοδοσίας στο πίσω μέρος της συσκευής StorCenter και σε ένα τροφοδοτικό αδιάλειπτης ισχύος (UPS).

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Ποτέ μην συνδέετε τη συσκευή StorCenter απευθείας στην πρίζα ή σε πολύπριζο. Η απροσδόκητη διακοπή τροφοδοσίας μπορεί να επιφέρει καταστροφή των δεδομένων ή βλάβη στο λειτουργικό σύστημα της συσκευής StorCenter.

3. Θέστε τη συσκευή StorCenter σε λειτουργία χρησιμοποιώντας το κουμπί τροφοδοσίας στο πίσω πλαίσιο.
4. Εκκινήστε τον υπολογιστή σας, περιμένετε να ολοκληρωθεί η φόρτωση του λειτουργικού συστήματος και τοποθετήστε το CD.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Για βέλτιστα αποτελέσματα, χρησιμοποιήστε υπολογιστή που είναι συνδεδεμένος στον ίδιο δρομολογητή, διανομέα ή μεταγωγέα με τη συσκευή StorCenter.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εάν δεν γίνει αυτόματη εκτέλεση του λογισμικού, κάντε διπλό κλικ στο εικονίδιο του CD και κάντε διπλό κλικ στο εικονίδιο **Setup**.

5. Εγκαταστήστε το λογισμικό StorCenter Storage Manager. Μόλις ολοκληρωθεί η εγκατάσταση, το λογισμικό StorCenter Manager θα εκκινηθεί αυτόματα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Κατά την εκκίνησή του, το λογισμικό StorCenter Manager θα ελέγξει αυτόματα το δίκτυό σας. Εάν λάβετε ένα μήνυμα από το τείχος προστασίας των Windows που σας ειδοποιεί για δραστηριότητα δικτύου, κάντε κλικ στο κουμπί ξεμπλοκαρίσματος.

6. Όταν το λογισμικό StorCenter Manager εντοπίσει τη συσκευή StorCenter, ακολουθήστε τον οδηγό Device Setup Wizard που θα σας βοηθήσει να δημιουργήσετε ένα λογαριασμό διαχειριστή και να διαμορφώσετε τη συσκευή StorCenter. Μόλις ολοκληρωθεί η διαμόρφωση, θα συνδεθείτε στο StorCenter ix2.

Χρήση του δικτυακού σας σκληρού δίσκου StorCenter

Αποσύνδεση του δίσκου

ΠΡΟΣΟΧΗ: Για να μην χάσετε δεδομένα, μην αποσυνδέετε το δίσκο κατά τη διάρκεια μεταφοράς δεδομένων. Η φωτεινή ένδειξη δραστηριότητας αναβοσβίνει με μπλε χρώμα όταν γίνεται μεταφορά δεδομένων. Προσέχετε όταν μετακινείτε το δίσκο ενώ τροφοδοτείται με ρεύμα.

Εντοπισμός του δίσκου με το StorCenter ix2 Manager

Το StorCenter Manager δίνει στους χρήστες τη δυνατότητα να διαμορφώσουν εύκολα το δικτυακό δίσκο αποθήκευσης Iomega StorCenter. Αρκεί να εκτελέσετε το εργαλείο σε κάθε υπολογιστή που είναι συνδεδεμένος στο δίκτυο και να αντιστοιχίσετε πολύ γρήγορα ένα γράμμα μονάδας δίσκου για να εμφανίζονται τα περιεχόμενα του δίσκου.

Δημιουργία αντιγράφων ασφαλείας με το δίσκο σας

Η Iomega συνιστά την περιοδική δημιουργία αντιγράφων ασφαλείας του συστήματος και συχνότερη δημιουργία

αντιγράφων ασφαλείας δεδομένων για τη συνεχή εξασφάλιση της προστασίας των σημαντικών σας δεδομένων. Η συχνότητα της δημιουργίας αντιγράφων ασφαλείας πρέπει να εξαρτάται από τη σπουδαιότητα των δεδομένων σας. Για να προστατέψετε τα δεδομένα σας, μπορείτε απλώς να σύρετε και να αφήσετε αντίγραφα των σημαντικών σας αρχείων στο δίσκο ή μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το λογισμικό που τον συνοδεύει για να προγραμματίσετε τη δημιουργία αντιγράφων ασφαλείας σε τακτά χρονικά διαστήματα.

Επιλέξτε την κατάλληλη στρατηγική δημιουργίας αντιγράφων ασφαλείας, ανάλογα με το ποιες πληροφορίες έχουν μεγαλύτερη αξία και σημασία για εσάς. Εάν χρησιμοποιείτε το δίσκο για πρωτογενή αποθήκευση δεδομένων ζωτικών αρχείων, συνιστάται να δημιουργείτε αντίγραφα ασφαλείας του δίσκου σε μια άλλη συσκευή.

Για πλήρεις οδηγίες εγκατάστασης και περισσότερες πληροφορίες για τις στρατηγικές λήψης αντιγράφων ασφαλείας, εγκαταστήστε το λογισμικό και επιλέξτε Help (Βοήθεια).

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Μη εντοπισμός της μονάδας δίσκου

Εάν το Iomega StorCenter ix2 Manager δεν μπορεί να εντοπίσει το δίσκο, δοκιμάστε τις εξής προτάσεις:

- Βεβαιωθείτε ότι ο δίσκος τροφοδοτείται με ρεύμα. Η φωτεινή ένδειξη στο μπροστινό μέρος του δίσκου πρέπει να είναι σταθερά αναμμένη με μπλε χρώμα.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο Ethernet που χρησιμοποιείτε λειτουργεί κανονικά. Βεβαιωθείτε ότι το LED σύνδεσης στο πίσω μέρος του δίσκου είναι αναμμένο.
- Δοκιμάστε να εκτελέσετε ξανά το StorCenter ix2 Manager για να αντιστοιχίσετε ένα γράμμα μονάδας δίσκου στο δικτυακό σκληρό δίσκο Iomega StorCenter. Πρέπει να εκτελέσετε το StorCenter Manager σε κάθε υπολογιστή που είναι συνδεδεμένος στο δίκτυό σας.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η μονάδα δίσκου δεν θα εντοπιστεί εάν ενεργοποιείται ενώ εκτελείται το StorCenter Manager. Περιμένετε μέχρι η φωτεινή ένδειξη να μείνει σταθερά αναμμένη με κόκκινο χρώμα και εκτελέστε ξανά το StorCenter Manager.

وللحصول على الإرشادات الكاملة الخاصة بالإعداد ولמיד من المعلومات حول استراتيجيات النسخ الاحتياطي قم بتثبيت البرنامج واختر مساعدة (Help).

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

لم يتم اكتشاف محرك الأقراص

إذا لم يستطيع برنامج StorCenter ix2 Manager اكتشاف محرك الأقراص جرب الاقتراحات التالية:

- تأكد من أن محرك الأقراص قيد التشغيل. يجب أن يظهر ضوء المؤشر الموجود على مقدمة محرك الأقراص بلون أزرق ثابت.
- تأكد من أنك تستخدم كبل إيثرنت الوظيفي. تحقق من أن مؤشر LED الخاص بالتوصيل الموجود بمؤخرة محرك الأقراص على ON (تشغيل).

- جرب إعادة تشغيل برنامج StorCenter ix2 Manager لتعيين حرف قرص لمحرك الأقراص الصلبة للشبكة lomega Stor-Center. يجب تشغيل برنامج StorCenter Manager على كل جهاز كمبيوتر موصل بشبكته.
- ملاحظة: لن يتم اكتشاف محرك الأقراص إذا تم تشغيله عندما يكون برنامج StorCenter Manager قيد التشغيل بالفعل. انتظر حتى يضيء المؤشر بثبات باللون الأزرق ثم قم بتشغيل برنامج StorCenter Manager مرة أخرى.

الضمان المحدود

تضمن شركة lomega xlo هذا المنتج من أي عيوب سواء في المواد المستخدمة أو طرق التصنيع خلال مدة سريان الضمان. علماً بأن هذا الضمان المحدود غير قابل للتحويل؛ بل يعتبر عليك فقط بصفتك المشتري والمستخدم الأول والنهائي للمنتج. يبدأ سريان الضمان من تاريخ الشراء ويستمر لفترة عام (١) واحد بالنسبة للمنتجات المتداولة في منطقة الأريزونا أو منطقة آسيا والمحيط الهادي، بينما يستمر لمدة تسعين (٩٠) يوماً بالنسبة لمنتجات شركة lomega المحددة التي يتم تداولها في هذه المناطق، أو لمدة عامين (٢) بالنسبة للمنتجات التي يشتريها المستخدم النهائي في كل من أوروبا أو الشرق الأوسط أو أفريقيا.

وبالرغم من ذلك، لا يسري هذا الضمان على ما يلي: (١) منتجات شركة lomega من البرامج، (ب) المنتجات القابلة للاستهلاك مثل المصهورات أو المصابيح الكهربائية، (ج) المنتجات الخاصة بالطرف الثالث أو الأجهزة أو البرامج المرفقة مع المنتج الخاضع للضمان، حيث لا تقدم شركة lomega أي ضمانات من أي نوع على هذه المنتجات التي - حال إرفاقها بالمنتج - تقدم كما هي كما لا يغطي هذا الضمان أي تلف أو أضرار تلحق بالمنتج نتيجة للحوادث أو سوء الاستخدام أو استخدام وسائط غير معتمدة من شركة lomega أو تعرض الوسائط للمجالات المغناطيسية المفرطة أو العوامل البيئية الخارجية.

أما عن التعويض الوحيد الذي تقدمه الشركة عن أحد العيوب التي يغطيها الضمان فيتمثل في تحميلها مسؤولية إصلاح المنتج المعيب أو استبداله - على نفقتها الخاصة - وقد تلجأ الشركة إلى استخدام أجزاء أو منتجات جديدة أو معاد تجديدها في سبيل تحقيق ذلك، وعندئذ يسري الضمان على الجزء/المنتج المستبدل للمدة الباقية من عمر الضمان الأصلي أو لمدة ثلاثة (٣) أشهر من تاريخ شحنه؛ أيهما أطول، أما إذا عجزت الشركة عن إصلاح المنتج المعيب أو استبداله، فيكون التعويض البديل الوحيد هو التزامها برد المبلغ الذي دفعته طبقاً لسعر الشراء الأصلي.

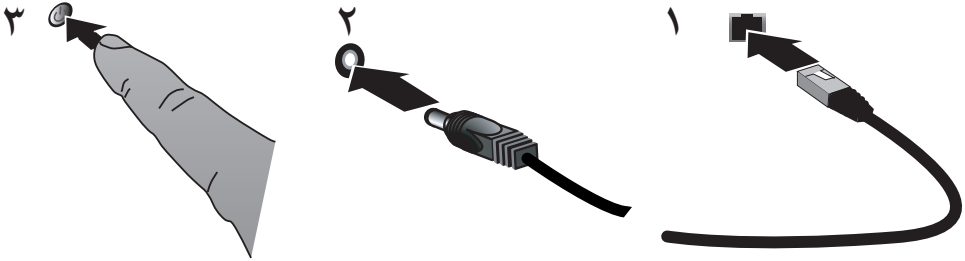
إن ما سبق هو كل ما تلتزم به الشركة تجاهك بموجب هذا الضمان؛ ولذا لا تتحمل الشركة - في أي حال من الأحوال - مسؤولية أي خسائر أو أضرار مباشرة أو عرضية أو تبعية أو خاصة، بما في ذلك فقد البيانات والحسابات المتعلقة بالأرباح حتى وإن تم تحذير الشركة من اجتماعية وقوع هذه الخسائر، كما لا ينبغي أن تتجاوز المسؤولية التي تتحملها الشركة - بأي حال من الأحوال - سعر الشراء الأصلي لمحرك الأقراص أو قرص الوسائط. ونظراً لأن بعض التشريعات لا تسمح باستثناء أو تحديد المسؤولية عن الأضرار التبعية أو العرضية، فقد لا تنطبق القيود سالفة الذكر عليك.

الاستفادة من خدمة الضمان

ينبغي عليك إخطار شركة lomega خلال مدة سريان الضمان حتى تتمكن من الاستفادة من خدمة الضمان، فمتلماً بتغيير التقنيات وظروف السوق، تغيير إجراءات وسياسات دعم العميل الخاصة بالشركة (بما في ذلك رسوم الخدمات) بمرور الوقت. للاطلاع على معلومات حول خدمة الضمان أو السياسات الحالية للشركة، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني www.iomega.com/supportpolicy.html أو المراسلة على العنوان: 4059 South 1900 West, Roy, UT 84067. كما يمكن الاطلاع على معلومات الاتصال الخاصة بقسم خدمة العملاء بالشركة في أوروبا عبر الموقع الإلكتروني لخدمة الدعم التابع لنا على العنوان www.iomega.com/europe support. أما إذا كان المنتج لديك مستوفياً للشروط اللازمة لسريان خدمة الضمان، فيتعين عليك إعادته إلى الشركة مصحوباً ببيانات التعريف بالمنتج، ورقم رخصة الإرجاع الذي تم الحصول عليه عبر الموقع الإلكتروني للشركة أو عن طريق أحد ممثليها، بالإضافة إلى إيصال الشراء. ونوجه عنايتكم أن الشركة لن تلتزم بحماية أي بيانات أو استردادها أو إعادتها خلال مدة سريان الضمان وهو ما يوجب عليكم ضرورة نسخ البيانات قبل إرسال المنتج إلى الشركة.

القيود

بعد الضمان المذكور أعلاه الضمان الوحيد الساري بل ويحل محل كل الضمانات الأخرى: سواء الصريحة أو الضمنية. وتتنازل شركة IOMEGA - إلى الحد الذي يسمح به القانون المعمول به - عن أي ضمانات ضمنية، بما في ذلك أي ضمان ضمني خاص بقابلية بيع المنتج أو ملاءمته لغرض معين. كما ينبغي أن تقتصر مدة أي ضمان ضمني بموجب القانون المعمول به على مدة سريان الضمان الصريحة. وحيث إن بعض التشريعات لا تجيز التنازل عن القيود أو الضمانات الضمنية المفروضة على مدة سريان الضمان الضمني، فلا تنطبق القيود سالفة الذكر عليك. وتمتع بموجب هذا الضمان بحقوق قانونية معينة، كما قد تكون لك حقوق أخرى تختلف من نظام تشريعي لآخر. تجدر الإشارة إلى أنه ينبغي رفع أية دعاوى قضائية بشأن أي انتهاكات للضمان المقدم على المنتج خاصتك خلال عام (١) واحد من أول تاريخ ترغيبه في الدعوى.



التركيب السريع

- ملاحظة: إذا قمت بشراء أكثر من جهاز StorCenter ix2 أكمل جميع الخطوات على أحدهما قبل إعداد الأجهزة الإضافية.
1. استخدم كبل الشبكة المرفق لتوصيل جهاز StorCenter بمحور أو مُحول الشبكة.
 2. قم بتوصيل وصلة الطاقة المرفقة بمؤخرة جهاز StorCenter ومصدر طاقة غير منقطع (UPS). ملاحظة: لا تقم مطلقاً بتوصيل جهاز StorCenter مباشرةً بمقبس الحائط أو شريط الطاقة. يمكن أن يتسبب الانقطاع غير المتوقع للطاقة في فقد البيانات أو تلف نظام تشغيل جهاز StorCenter.
 3. قم بتشغيل جهاز StorCenter باستخدام زر التشغيل الموجود على اللوحة الخلفية.
 4. قم بتشغيل جهاز الكمبيوتر الخاص بك وانتظر نظام التشغيل حتى يقوم بالتحميل ثم أدخل القرص المضغوط. ملاحظة: للحصول على أفضل النتائج استخدم جهاز كمبيوتر موصل بنفس المُسِير أو المحور أو محول مثل جهاز StorCenter. ملاحظة: إذا لم يتم تشغيل البرامج ألياً قم بالانقر مرتين فوق رمز القرص المضغوط ثم انقر مرتين فوق رمز إعداد (Setup).
 5. قم بتثبيت برنامج StorCenter Storage Manager. وبمجرد اكتمال عملية التثبيت سيتم تشغيل برنامج StorCenter Manager ألياً. ملاحظة: سيقوم برنامج StorCenter Manager بعمل مسح للشبكة الخاصة بك - ألياً - عند التشغيل. إذا تلقيت رسالة من [Windows Firewall/جدار حماية Windows] لتبنيحك بنشاط الشبكة انقر فوق زر [unblock/إلغاء الحظر].
 6. بمجرد عثور برنامج StorCenter Manager على جهاز StorCenter اتبع معالج إعداد الجهاز (Device Setup Wizard) الذي سيساعدك على إنشاء حساب مدير وتهيئة جهاز StorCenter. بمجرد اكتمال عملية التهيئة سيتم توصيلك بجهاز StorCenter ix2.

استخدام محرك الأقراص الصلبة للشبكة StorCenter الخاصة بك

فصل محرك الأقراص

تنبيه: لمنع فقد البيانات لا تقم بفصل محرك الأقراص أثناء نقل البيانات. سيومض ضوء التنشيط الموجود على محرك الأقراص باللون الأزرق أثناء نقل البيانات. انتبه جيداً عند نقل محرك الأقراص أثناء توصيله بالطاقة.

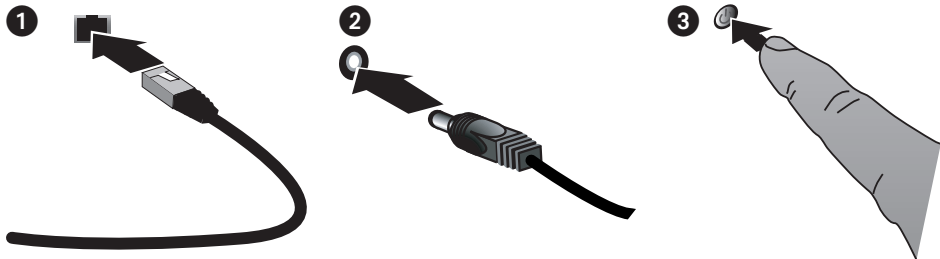
اكتشاف محرك الأقراص الخاص بك بواسطة برنامج StorCenter ix2 Manager

يسمح برنامج StorCenter Manager للمستخدمين بتهيئة "قرص تخزين شبكة" (StorCenter Network Storage Drive) للبرنامج. قم ببساطة بتشغيل الأداة الموجودة على كل جهاز كمبيوتر موصل بشبكته لتعيين حرف قرص بسرعة وذلك لتصفح محرك الأقراص.

عمل نسخة احتياطية بواسطة محرك الأقراص الخاص بك

توصي Iomega بعمل نسخ احتياطية للنظام بشكل دوري وبشكل أكبر بالنسبة للبيانات وذلك للتأكد من حماية بياناتك الهامة باستمرار. يجب أن يعتمد تكرار نسخك الاحتياطية على مدى أهمية بياناتك. ولحماية بياناتك يمكنك بسهولة سحب وإسقاط ملفاتك الهامة على محرك الأقراص أو يمكنك استخدام البرامج المرفقة لجداول النسخ الاحتياطي بشكل منظم.

قم بضبط استراتيجية النسخ الاحتياطي طبقاً لأكثر المعلومات قيمة وأهمية بالنسبة لك. إذا كنت تستخدم محرك الأقراص لتخزين البيانات الأولى للملفات الهامة فيوصى بعمل نسخة احتياطية لمحرك الأقراص على جهاز آخر.



快速安装指南

注意：如果您购买了多台 StorCenter ix2，请先在一台设备上完成所有步骤，然后再设置其他设备。

1. 使用附带的网络线缆将 StorCenter 设备连接到网络集线器或交换机。
2. 将附带的电源线连接到 StorCenter 设备和不间断电源 (UPS) 的后部。

注意：切勿将 StorCenter 设备直接插入壁式插座或插线板中。意外断电可能会导致数据损坏或造成 StorCenter 设备操作系统损坏。

3. 使用后面板上的电源按钮打开 StorCenter 设备的电源。
4. 启动计算机，等待操作系统载入，然后插入 CD。

注意：要获得最佳结果，请使用连接到与 StorCenter 设备相同的路由器、集线器或交换机的计算机。

注意：如果该软件未自动运行，请双击 CD 图标，然后双击“设置”图标。

5. 安装 StorCenter ix2 Manager 软件。安装完成后，StorCenter Manager 软件将自动启动。

注意：StorCenter Manager 将在启动时自动扫描网络。如果从 Windows 防火墙收到一条提示您网络连接的消息，请单击“取消阻止”按钮。

6. 当 StorCenter Manager 软件找到 StorCenter 设备后，请按照“设备设置向导”中的说明操作，以便创建管理员帐户并配置 StorCenter 设备。配置完成后，您将连接到 StorCenter ix2。

使用 StorCenter 网络硬盘驱动器

断开驱动器连接

当心：为避免数据丢失，切勿在数据传输时断开驱动器连接。在传输数据时，驱动器上的活动指示灯呈蓝色闪烁状态。在驱动器与电源相连的情况下移动驱动器时，请小心。

使用 StorCenter ix2 Manager 查找驱动器

用户可以使用 StorCenter Manager 轻松配置 Iomega StorCenter Network Storage 驱动器。只需在与网络连接每台计算机上运行该工具，即可快速指定一个驱动器盘符以用于浏览驱动器。

有关 Iomega StorCenter Manager 的详细信息，请参阅解决方案 CD 上的用户手册。

使用您的驱动器进行备份

Iomega 建议您定期进行系统备份并经常进行数据备份，以确保您的重要数据能够始终得到保护。备份频率应视数据的重要性而定。要保护数据，您只需将重要文件的副本拖放到驱动器中，或者使用附带的软件设定定期备份。

根据对您最有价值和最重要的信息设置备份策略。如果使用该驱动器存储重要文件的原始数据，建议您将本驱动器备份至另一个驱动器。

要获得完整的设置说明以及备份策略的详细信息，请安装软件并选择“帮助”。

用户手册

请参阅解决方案 CD，以获得 HTML 格式的用户手册。如需了解新驱动器和软件的其他相关问题，请访问 www.iomega.com，然后查看“支持与下载”部分。

疑难解答

检测不到驱动器

如果 Iomega StorCenter ix2 Manager 无法检测到驱动器，则尝试以下建议：

- 确保驱动器电源已打开。驱动器前面的指示灯应该为蓝色常亮状态。
- 确保使用的是工作正常的以太网线缆。检查驱动器后面的链接指示灯是否发光。
- 尝试重新运行 StorCenter ix2 Manager，以便为 Iomega StorCenter 网络硬盘驱动器指定驱动器盘符。应当在与您通过网络连接的每台计算机上运行 StorCenter Manager。

注意：如果在 StorCenter Manager 运行时接通电源，则会检测不到驱动器。等到指示灯变成蓝色常亮状态，然后重新运行 StorCenter Manager。

如果仍检测不到驱动器，请访问 www.iomega.com 查看相关支持信息。

有限担保

Iomega 保证在此保修期内此硬件产品在材料或工艺方面无缺陷。本担保为不可转让的有限担保，只适用于购买本产品的第一最终用户。本担保自购买之日起生效，有效期如下：一，美国地区或亚太地区购买的第一终端用户为一年；改制的产品为90天。二，欧洲，中东或非洲的第一终端用户为二年担保。

本担保对以下产品不适用：(a) Iomega 软件产品；(b) 消耗品，如保险丝或灯泡；(c) 随担保产品一起提供的第三方产品（无论是硬件，还是软件）。如果随附产品按“原样”提供，Iomega 不对其提供任何种类的担保。由于事故、误用、滥用、使用非 Iomega 认可的介质、介质过度地置于磁场环境中或外界环境原因造成的损坏，亦不在本担保范围内。

由于存在隐蔽缺陷而对您的唯一补偿是维修或更换有缺陷的产品，但只有 Iomega 有权进行选择并承担因此发生的费用（可能会收取运费）。Iomega 可以使用新的或修复的部件或产品来进行维修或更换。更换部件/产品的保修期为原保修期的剩余时间或自此部件/产品的装运日期开始的三个月，以时间较长者为准。如果 Iomega 无法维修或更换有缺陷的产品，则对您可以提供的唯一补偿是退回原始购买价款。

以上所述是 Iomega 在本担保项下对您应负担的全部义务。在任何情况下，IOMEGA 都不应对间接、偶发、连带或特殊的损坏或损失，包括数据丢失、无法使用或利润损失承担责任。即使事先已经通知 IOMEGA 可能发生此类损坏，IOMEGA 也不应承担任何责任。在任何情况下，Iomega 的责任都不应超过驱动器或介质磁盘的原始购买价款。某些司法辖区不允许排除偶发或连带的损坏或对其加以限制。在这种情况下，上述限制或除外情况对您可能并不适用。

获得保修服务

必须在担保期内通知 Iomega，才能获得保修服务。Iomega 具体的客户支持策略（包括服务费用）及程序随着技术和市场情况的变化而变化。要获得关于 Iomega 最新策略或保修服务的信息，请访问我们的网站 www.iomega.com/support。

限制

上述担保是唯一的，代替所有其它明示或默示的担保。在适用法律允许的范围内，IOMEGA 特别声明不对任何默示的担保，包括对适销性或适用某特定用途的默示担保承担责任。适用法律规定的任何默示担保的期限仅限于明确规定的担保期。某些司法辖区不允许免除默示担保责任或对默示担保期限进行限制。所以，上述限制可能对您并不适用。本担保赋予您明确的法律权利。您也可以享有其它随司法辖区而定的权利。如果哪一方违反了任何一项产品担保条款，必须在自应提起诉讼的第一天起（1）年内提起诉讼。

English

If you have a problem, we can help. Please do NOT return this product to the store!
Your answer is on the web. Visit our award-winning web support site www.iomega.com.
Select your region, then select **Support**.

Français

Si vous avez un problème, nous pouvons vous aider. NE RENVOYEZ PAS ce produit au magasin !
Votre réponse est sur le Web. Site Web d'assistance primé www.iomega.com.
Sélectionnez votre région puis **Support**.

Deutsch

Wenn Sie ein Problem haben, können wir Ihnen helfen.
Bringen Sie dieses Produkt NICHT zu Ihrem Händler zurück!
Ihre Antwort steht im Netz. Preisgekrönte Support-Website www.iomega.com.
Wählen Sie Ihr Gebiet aus und klicken Sie auf **Support**.

Italiano

In caso di problemi, noi possiamo fornire assistenza. NON restituire questo prodotto al rivenditore!
La risposta è sul Web. Sito di supporto sul Web premiato www.iomega.com.
Selezionare la propria regione, quindi scegliere **Assistenza**.

Español

Si tiene algún problema, podemos ayudar. ¡Por favor, NO devuelva este producto a la tienda!
Su respuesta está en la web. Destacado sitio Web de atención al cliente www.iomega.com.
Elija su región y luego seleccione **Supporte**.

Português

Se você tiver um problema, nós podemos ajudar. NÃO devolva esse produto à loja!
A resposta para você está na web. Site da web vencedor de prêmios www.iomega.com.
Selecione a sua região e **Supporte**.

Русский

Возникли проблемы – обращайтесь за помощью. НЕ возвращайте этот продукт в магазин!
Решение можно найти в сети Интернет. Посетите наш отмеченный наградами веб-сайт службы
поддержки по адресу www.iomega.com/support.

العربية

للحصول على الخدمات والدعم المتوافرين لمنتج Iomega الذي لديك. يرجى زيارة الموقع الإلكتروني
www.iomega.com/support